Informačné listy predmetov

Študijný odbor: **Filológia**
Študijný program: **Maďarský jazyka a kultúra v kombinácii**
Stupeň štúdia: **1. stupeň (Bc.)**

Informačné listy – povinné predmety

1. Bakalárska práca a obhajoba
2. Čítanie odborného textu
3. Dejiny maďarskej literatúry a kultúry – 19. storočie
4. Dejiny maďarskej literatúry a kultúry – staršia maďarská literatúra od začiatkov po renesanciu
5. Dejiny maďarskej literatúry a kultúry – barok a osvietenstvo
6. Dejiny, geografia a kultúra ugrofínskych národov
7. Fonetika a fonológia
8. Interpretácia a preklad umeleckého textu 1
9. Interpretácia a preklad umeleckého textu 2
10. Jazykový a konverzačný seminár 1
11. Jazykový a konverzačný seminár 2
12. Komplexná jazyková analýza a preklad
13. Kompozícia
14. Lexikológia a lexikografia maďarského jazyka
15. Maďarské dejiny, geografia a kultúra
16. Morfológia maďarského jazyka
17. Ortoepia a ortografia maďarského jazyka
18. Produktívne písanie
19. Seminár k bakalárskej práci 2
20. Seminár písomného prejavu
21. Štátna záverečná skúška z maďarského jazyka a kultúry
22. Štylistika maďarského jazyka
23. Úvod do jazykovedy
24. Úvod do literárnej vedy
25. Vetná a súvetná syntax maďarského jazyka

Informačné listy – povinne voliteľné predmety

1. Dejiny maďarskej literatúry a kultúry v 20. storočí
2. História a kultúra maďarského etnika
3. Interkultúrna komunikácia
4. Jazyk literatúry a médií
5. Kapitoly z maďarskej histórie a kultúry v európskom kontexte
6. Lingvistická pragmatika a sémantika
7. Nárečová lexikografia a frazeológia
8. Obchodná korešpondencia
9. Odborný jazyk
10. Rétorika
11. Seminár k bakalárskej práci 1
12. Seminár literárnej komunikácie

13. Verbálna a neverbálna komunikácia
14. Vybrané kapitoly zo svetovej literatúry
15. Významné inštitúcie v národno-identifikačnom procese Maďarov

Informačný list – Voliteľný predmet

1. Maďarský jazyka pre začiatočníkov

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/BPOBH/22	**Názov predmetu: Bakalárska práca a obhajoba**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 0 hod. týždenne, za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 10

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:

Záverečné hodnotenie:
Predmet končí ústnou obhajobou záverečnej bakalárskej práce, ktorej predchádza priebežná kontrola práce študenta, konzultácie so školiteľom práce a/alebo konzultantom. V priebehu semestra študent predkladá návrhy na riešenie analyzovanej problematiky, na konzultáciách prezentuje vedomosti z naštudovanej teoretickej databázy poznatkov a čiastkové výstupy, ktoré v konečnom dôsledku vyústia do aplikačnej roviny riešenej témy. Vo vymedzenom termíne študent odovzdá v predpísanej forme a vymedzenom rozsahu samostatne spracovanú obsahovo ucelenú prácu, výsledok vlastného výskumu, svojmu školiteľovi alebo inému oprávnenému zamestnancovi danej akademickej inštitúcie; prácu následne odovzdá na kontrolu hodnoty autorského podielu do centrálneho registra EZP, na základe čoho školiteľ alebo poverený učiteľ prácu odobrí, resp. upozorní na kolíziu a zaujme stanovisko k ďalšiemu postupu. Hodnotenie bude udelené na základe splnenia požiadaviek podľa klasifikačnej stupnice A,B,C,D,E,FX – Študijného poriadku PU v Prešove. Výsledné hodnotenie odráža jednak hodnotenie školiteľa, jednak oponenta práce, ale aj členov komisie pre štátne skúšky bakalárskeho študijného odboru v zmysle zákona č. 131/2001 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov paragrafu 63 ods. 4. na základe ústne prezentovanej obhajoby, ktorá môže byť podporená inovačnými technológiami podľa charakteru predkladanej práce.

Výsledky vzdelávania:
Úspešnou obhajobou záverečnej práce absolvent splní jednu z podmienok celkového úspešného ukončenia bakalárskeho štúdia v odbore prekladateľstvo – tlmočníctvo.

Stručná osnova predmetu:
Je v korelácii s podmienkami, ktoré je nevyhnutné splniť, aby mohol študent prácu predstaviť a obhájiť pred komisiou pre štátne skúšky bakalárskeho študijného odboru daného zamerania.

Odporúčaná literatúra:
Koreluje s ad hoc riešenou problematikou a legislatívnymi a normatívnymi ustanoveniami aktuálnymi v danom časovom priestore a v danom akademickom prostredí, a to v súlade so štátoprávnou jurisdikciou SR.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Podmieňujúce predmety: Seminár k bakalárskej práci 1, Seminár k bakalárskej práci 2
Všetky povinné predmety a povinne voliteľné v rozsahu, ktorý je nevyhnutnou podmienkou práva zúčastniť sa štátnych záverečných skúšok a obhajoby bakalárskej práce podľa aktuálneho predpisu Študijného poriadku PU tak, aby v konečnom dôsledku získal najmenej 180 kreditov za celé štúdium.

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
22%	44%	11%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/COTEX/22	**Názov predmetu: Čítanie odborného textu**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Záverečné hodnotenie:
Podmienky na absolvovanie predmetu: priebežné hodnotenie
Predmet je ukončený priebežným hodnotením.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent dokáže definovať a rozpoznať rôzne typy a druhy odborných textov,
- študenti si osvoja a poznajú základnú terminológiu z rôznej odbornej terminológie
- študenti poznajú techniky a metodiku prekladu odborných textov
- je schopný prekladať odborné texty na požadovanej kvalitatívnej úrovni
- naučí sa prakticky aplikovať poznatky získané zo základov jazykovedy a translatológie.

Stručná osnova predmetu:
- Začlenenie teoretických translatologických modelov a objasnenie základných konceptov translatológie za pomoci uvedenej odbornej literatúry.
- Translatologická analýza východiskových textov.
-Tvorba textov rôznych textových druhov v súlade s praxou so zreteľom na skopus a cieľové publikum.
- Kontrastívna analýza špecifík textových druhov.
- Diskusia k otázkam zameraným na teóriu translatológie, ktoré vznikajú v súvislosti s daným prekladom
- Translácia ako proces rozhodovania.Onomastika, sociálne členenie slovnej zásoby.
- Preklad rôznych odborných textov

Odporúčaná literatúra:
Klaudy, K.: Bevezetés a fordítás elméletébe és gyakorlatába. Scholastic Press, 1999.
Klaudy, K.: Nyelv és fordítás - Válogatott fordítástudományi tanulmányok. Tinta, Bp, 2007.
Müglová, D.: Komunikácia, tlmočenie preklad alebo Prečo spadla Babylonská veža. Nitra: Enigma, 2009.
Fedorko, M.: Učebnica a cvičebnica tlmočenia 1. Prešov: Prešovská univerzita v Prešove, 2017.
Klaudy Kinga 1997. Fordítás II. Bevezetés a fordítás gyakorlatába. Angol, német, orosz fordítástechnikai példatárral. Budapest: Scholastica.
Klaudy K. – Bart I. 2003. EU-fordítóiskola. Európai uniós szövegek fordítása angolról magyarra. Bp: Corvina.
Horecký, J.: O prekladaní terminológie. In: Preklad spoločenskovedných textov, Bratislava: Slovenský literárny fond, 1978, 66–66.
Popovič, A. (red.): Preklad odborného textu, Bratislava: SPN, 1978.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský, anglický

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: analýza a interpretácia odborných textov (9,75 hod.), príprava seminárnej práce (7,5 hod.), príprava na ústnu skúšku (13,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 5

A	B	C	D	E	FX
60%	20%	0%	0%	0%	20%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci seminára

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/DEML4/22	**Názov predmetu: Dejiny maďarskej literatúry a kultúry - 19. storočie**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúškou
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou.
V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje na seminári a odovzdá seminárnu prácu – prípravu na vyučovaciu hodinu. V priebehu skúškového obdobia realizuje ústnu skúšku.
-na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90,00 %,
-na získanie hodnotenia B najmenej 80,00 %,
-na získanie hodnotenia C najmenej 70,00 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 % ,
-na získanie hodnotenia E 50,00 %.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Výsledné hodnotenie sa vypočíta ako priemer hodnotenia seminárnej práce a ústnej skúšky.

Výsledky vzdelávania:
- študent získava základnú orientáciu v maďarskom literárnom vývine 19. storočia,
- študenti hlbšie spoznávajú najmä problematiku a vedúce osobnosti maďarskej literatúry a kultúry a zároveň aj interpretujú dobovú literatúru 19. storočia,
- prostredníctvom analýzy literárneho diela si študenti rozvíjajú kritické myslenie,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- sú schopní argumentovať, komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Európske dejiny umenia a kultúry v 19. storočí a ich vplyv na maďarskú kultúru
2. Kultúrny, spoločenský a politický život reformného obdobia
3. Význam dobovej tlače
4. Romantické žánre
5. Vplyv ľudovej slovesnosti a teoretická činnosť J. Erdélyiho
6. Petőfi a Arany
7. Román a jeho špecifiká v podmienkach maďarskej literatúry – Jósika Miklós
8. Obnova jazyka maďarskej prózy v diele Jókaiho
9. Ľudovo-národná koncepcia – Kemény Zsigmond
10. Problémy a charakter drámy v 19. stor.očí – Madách Imre
11. Anekdota ako štrukturujúci prvok v tvorbe Mikszátha Kálmána
12. Epigonizmus v druhej polovici 19. storočia a hľadanie nových ciest
13. Vývin literatúry na prelome 19. storočia

Odporúčaná literatúra:
Szilágyi Márton, Vaderna Gábor: A klasszikus magyar irodalom, In: Magyar irodalom, red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 2010, 313-640.
A magyar irodalom történetei II, red. Szegedy-Maszák Mihály, Veres András, Budapest, Gondolat, 2007.
Kerényi Ferenc: Petőfi Sándor élete és költészete, Budapest, Osiris, 2008.

Dávidházi Péter: Hunyt mesterünk. Arany János kritikusi öröksége, Budapest, Argumentum, 1992.
Szajbély Mihály: Jókai Mór, Pozsony, Kalligram, 2010.
A sors kísértései. Tanulmányok Kemény Zsigmond munkásságáról születésének 200. évfordulójára, red. Szegedy-Maszák Mihály, Budapest, Ráció, 2014.
Irodalom és politika. Mikszáth-újraolvasás, red. Bengi László, Eisemann György, Budapest, Magyar Irodalomtörténeti Tásaság, 2016.
S. Varga Pál: Két világ közt választhatni. Világkép és többszólamúság Az ember tragédiájában, Budapest, Argumentum, 1997.
Kósa László: Magyar művelődéstörténet, Budapest,Osiris Kiadó, 2003.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: slovenský, maďarský

Poznámky:
Podmieňujúce predmety: Staršia maďarská literatúra od začiatkov po renesanciu, Literatúra baroka a osvietenstva

Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (55,5 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (19 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (36,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
22%	33%	22%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/DEML2/22	**Názov predmetu: Dejiny maďarskej literatúry a kultúry – staršia maďarská literatúra od začiatkov až po renesanciu**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Absolvent je hodnotený priebežne počas semestra pomocou testov a predmet uzatvára písomnou skúškou. Celkové hodnotenie: A 100 – 90%; B 89 – 80%; C 79 – 70%; D 69 – 60%; E 59 – 50 %; FX 49% a menej. Podmienkou udelenia hodnotenia lepšieho ako FX je výsledný súčet bodov z čiastkového hodnotenia rovný al. vyšší ako 50 %. Výslednú známku tvorí čiastkové hodnotenie z testov a záverečná písomná skúška.

Výsledky vzdelávania:
- študenti vedia charakterizovať jednotlivé obdobia – latinské, nemecké, maďarské – staršej maďarskej literatúry a kultúry,
- oboznámia sa s jednotlivými osobnosťami tých období,
- získajú základnú orientáciu v maďarskom literárnom vývine baroka a osvietenstva,
- hlbšie spoznávajú najmä problematiku a vedúce osobnosti maďarskej literatúry a kultúry a zároveň aj interpretujú dobovú literatúru,
- vedia klásť dôraz na literárnohistorickú zakotvenosť procesov a literárnokritické postoje k novým tendenciám v literárnom živote,
- prostredníctvom analýzy literárneho diela si študenti rozvíjajú kritické myslenie,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci s umeleckými textami,
- sú schopní argumentovať,
- sú schopní komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú rozvinuté zručnosti vzdelávať sa,
- rozširujú získané vedomosti a zdokonaľujú svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Úvod do dejín staršej maďarskej literatúry. Začiatky maďarského písomníctva – runové písmo, šamanizmus, prvé povesti
2. Prejavy šľachtickej literatúry – literatúra písaná po latinsky. Kroniky, gestá a legendy. Gesta Hungarorum. Kronika Šimona z Kézy.
3. Prvé písomné pamiatky maďarskej literatúry
4. Literatúra písaná po maďarsky v 14. a 15 storočí – legendy
5. Renesancia v 15-17. storočí – humanisti.
6. Renesančná literatúra písaná po maďarsky. Najvýznamnejší predstaviteľ renesančnej poézie – Bálint Balassi.

Odporúčaná literatúra:
Kiss Farkas Gábor, Orlovszky Géza: Középkor és reneszánsz humanizmus (1000-1526). In: Magyar irodalom, red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 2010, 23-172.
Bevezetés a régi magyar irodalom filológiájába, red..Hargittay Emil Universitas, Budapest, 1999.
A magyar irodalom történetei I, red. Szegedy-Maszák Mihály, Veres András, Gondolat, Budapest, 2007.
Tarnai Andor: „A magyar nyelvet írni kezdik". Irodalmi gondolkodás a középkori Magyarországon, Akadémiai, Budapest, 1984.
Jankovits László: Accessus ad Janum. A műértelmezés hagyományai Janus Pannonius költészetében, Budapest, Balassi, 1998.
Pirnát Antal: Balassi Bálint poétikája, Budapest, Balassi, 1996.
Horváth Iván: Balassi költészete történeti poétikai megközelítésben, Akadémiai, Budapest, 2004.
Balassi Bálint és a reneszánsz kultúra, red. Kiss Farkas Gábor, Budapest, ELTE BTK Régi Magyar Irodalomtörténeti Tanszék, 2004.
Zemplényi Ferenc: Műfajok reneszánsz és barokk között, Universitas, Budapest, 2002.
Bárczi Ildikó: Ars compilandi, Universitas, Budapest, 2007.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: príprava na testy (9,75 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 12

A	B	C	D	E	FX
17%	42%	0%	8%	8%	25%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/DEML3/22	**Názov predmetu: Dejiny maďarskej literatúry a kultúry – barok a osvietenstvo**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený ústnou skúškou.
-na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90,00 %,
-na získanie hodnotenia B najmenej 80,00 %,
-na získanie hodnotenia C najmenej 70,00 %,
-na získanie hodnotenia, D 60,00 %,
-na získanie hodnotenia E 50,00 %.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent získava základnú orientáciu v maďarskom literárnom vývine baroka a osvietenstva,
- študenti hlbšie spoznávajú najmä problematiku a vedúce osobnosti maďarskej literatúry a kultúry a zároveň aj interpretujú dobovú literatúru,
- vedia klásť dôraz na literárnohistorickú zakotvenosť procesov a literárnokritické postoje k novým tendenciám v literárnom živote obdobia baroka a osvietenstva,
- prostredníctvom analýzy literárneho diela si študenti rozvíjajú kritické myslenie,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci s umeleckými textami,
- sú schopní argumentovať, komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozširiť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Maďarská kultúra v období baroka.
2. Maďarská náboženská literatúra – Pázmány Péter
3. Historický epos v období baroka – Zrínyi Miklós
4. Dvorský a galantný register barokovej literatúry – Gyöngyösi István
5. Memoárová a cestopisná literatúra, kurucská poézia
6. Rokoková literatúra
7. Spojitosť literárnej tvorby a spoločenského vývoja –Bessenyei György
8. Počiatky maďarského románu – Kármán József
9. Csokonai Vitéz Mihály, básnik mnohých tvárí, poeta doctus
10. Program obnovy jazyka: Kazinczy Ferenc
11. Klasicizmus a sentimentalizmus v literatúre

Odporúčaná literatúra:
Kiss Farkas Gábor, Orlovszky Géza: Ellenreformáció és barokk. In Magyar irodalom, red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 2010, 173-248.
Laczházy Gyula, Orlovszky Géza: A függetlenségi küzdelmek kora. In: Magyar irodalom, red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 2010, 249-312.
Bíró Ferenc: A felvilágosodás korának magyar irodalma, Budapest Balassi, 1994.
Kókay György: Könyv, sajtó és irodalom a felvilágosodás korában. Budapest, Akadémiai, 1983.
Bene Sándor: A harmadik szirén. Zrínyi miklós költészete, Budapest, Osiris, 2021.
Penke Olga: Műfaji kísérletek Bessenyi György prózájában, Debrecen, Kossuth Egyetemi, 2008.

Szilágyi Márton: A költő mint társadalmi jelenség. Csokonai Vitéz Mihály pályafutásának mikrotörténeti dimenziói, Budapest, Ráció, 2014.
Szilágyi Márton: Kármán József és Pajor Gáspár Urániája, Debrecen, Kossuth Egyetemi, 1998.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (30,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 10

A	B	C	D	E	FX
20%	20%	10%	0%	30%	20%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, vedúci semináru
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/DGKUN/22	**Názov predmetu: Dejiny, geografia a kultúra ugrofínskych národov**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
zápočet

Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom.
V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom.
V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
.- absolvovaním predmetu získa študent podrobné a aktuálne vedomosti na oblasti geografických, historických, spoločenských, jazykových a kultúrnych pomerov ugrofínskych národov,
- oboznámi sa so základnou terminológiou, s činnosťou a výsledkami vedeckých inštitúcií,
- vie používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- vie komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- má rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
Teórie a spory v súvoslosti s príbuzenstvom ugrofínskych národov
- Dejiny ugrofínskych národov
- Geografia ugrofínskych národov
- Jazyky ugrofínskych národov
- Ugrofínske základy maďarčiny
- Etnografia ugrofínskych národov
- Literatúra a kultúra ugrofínskych národov

Odporúčaná literatúra:
Hajdú Péter: Uráli népek. Nyelvrokonaink kultúrája és hagyományai, Corvina, Budapest, 1975.
Hajdú Péter-Domokos Péter: Uráli nyelvrokonaink, Tankönyvkiadó, Budapest, 1980.
A finnugorok világa. Szerk. Nanofszky György. Teleki László Alapítvány, Budapest – Moszkva,1996
Csepregi Márta: Finnugor kalauz, Panoráma, Budapest, 1998.

Hajdú Péter: Az uráli nyelvészet alapkérdései, Tankönyvkiadó, Budapest, 1981.
Kozmács István-Sipőcz Katalin (szerk.): Uralisztika. Szeged, Bölcsész Konzorcium, 2006.
Domokos Péter: Uralisztikai olvasókönyv, Tankönyvkiadó, Budapest, 1981.
Erdődi József (szerk.): Az uráli népek történelme és műveltsége. Szemelvénygyűjtemény. Tankönyvkiadó, Budapest, 1966.
Bereczki András, Dobó Attila, Eugen Helimski, Klima László, Mikesy Gábor, Nagy József, Peregi Dóra, Pomozi Péter: A finnugor és szamojéd népek története
https://mek.oszk.hu/02800/02894/02894.htm
Vértes Edit: Szibériai nyelvrokonaink hitvilága. Tankönyvkiadó, Budapest, 1990.
Demény István Pál: Hősi epika. Európai Folklór Intézet, Budapest, 2002
Lakó György (szerk.): A magyar szókészlet finnugor elemei (etimológiai szótár). Akadémiai, Budapest, 1978
Zsirai Miklós: Finnugor rokonságunk, Trezor Kiadó, Budapest, 1994.
Bereczki Gábor: A magyar nyelv finnugor alapjai, Universitas Kiadó, Budapest, 1996.
Csepregi Márta: A finn mint rokonnyelv, Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1997.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (5,25 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce a na záverečný zápočet (10 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
56%	0%	0%	11%	22%	11%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Áron Szabolcs Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/FONFL/22	**Názov predmetu: Fonetika a fonológia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou. V priebehu semestra študent realizuje vedomostný test. V priebehu skúškového obdobia realizuje vedomostnú ústnu skúšku.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Výsledné hodnotenie sa vypočíta ako priemer hodnotenia seminárnej práce, testu a ústnej odpovede.

Výsledky vzdelávania:
- študent po absolvovaní predmetu ovláda artikulačnú a akustickú fonetiku,
- pozná artikulovaný zvuk a jeho akustické vlastnosti,
- dokáže klasifikovať maďarské hlásky,
- získava vedomosti o fonologickom systéme maďarčiny, o segmentálnej a suprasegmentálnej rovine maďarčiny,
- dokáže využiť teóriu v praxi fonetickej transkripcie,
- naučí sa orientovať v problémoch fonetiky a nacvičuje praktické zručností maďarskej výslovnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Úvod. Reč a písmo
2. Rečové orgány a ich funkcia
3. Hláskový systém dnešného maďarského jazyka
4. Fonológia (fonologické teórie, pojem fonémy)
5. Fonológia (dištinktívne funkcie fonémy)
6. Fonologický systém maďarského jazyka
7. Fonologické procesy prelexikálne a postlexikálne
8. Lenizačné a fortizačné procesy v maďarčine
9. Transkripcia a transliterácia.
10. Suprasegmentálna fonetika a fonológia
11. Fonetické a fonologické špecifiká maďarského jazyka na Slovensku
12. Fonetické cvičenia
13. Cvičenia transkripcie

Odporúčaná literatúra:
Kassai Ilona: Fonetika. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1998.
Kiefer Ferenc (szerk.): Strukturális magyar nyelvtan. 2. kötet. Fonológia. Akadémiai Kiadó, Budapest, 1999.
Lanstyák István: A magyar beszélt nyelv sajátosságai. Charakteristiky maďarského hovoreného jazyka. Univerzita Komenského v Bratislave, 2010.
Alabán Ferenc: Bevezetés a magyar hangtanba – Úvod do fonetiky maďarského jazyka. FiF IMB, Banská Bystrica, 1998.
A. Jászó Anna (főszerk.): A magyar nyelv könyve. Trezor Kiadó, Budapest, 1991. 75–157.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (55,5 hod.), z toho: cvičenia a príprava na vedomostný test (29,25 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (26,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 17

A	B	C	D	E	FX
35%	6%	6%	18%	6%	29%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/INPR1/22	**Názov predmetu: Interpretácia a preklad umeleckého textu 1**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
Skúška
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou: analýza a hodnotenie prekladu študentov.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti získajú základné vedomosti z teórie umeleckého prekladu,
- prakticky ich rozvíjajú pri preklade konkrétnych literárnovedných a literárnych textov,
- študent si utvára schopnosti v oblasti výkladu a prekladu a v objasnení základných pojmov kritiky prekladu,
- osvoja si praktické návyky v prekladaní diel vybraných spisovateľov maďarskej literatúry,
- naučia sa použiť techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/anglického a späť.
- študenti si môžu precvičiť aj prekladateľské zručnosti pri práci s textom,
- prakticky zvládnu preklad, rozvíjajú kritickú analýzu preloženého textu.

Stručná osnova predmetu:
- úvod do prekladateľskej práce literárnych textov
- preklad a komunikácia, interpretácia a rozbor prekladového textu
- rozličné metódy prekladania
- prenášanie významu a preklad, prekladateľský posun
- naturalizácia a exozizácia, historizácia a modernizácia v preklade, cudzie a domáce
- špecifické problémy prekladu jednotlivých žánrov
- rozličné prekladové metódy
- preklad umeleckého textu
- preklad odborného a publicistického textu, základy transliterácie

Odporúčaná literatúra:
Kabdebó L.-Kulcsár Szabó E.-Kulcsár Szabó Z.-Menyhért A.: A fordítás és az intertextualitás alakzatai. Anonymus, Budapest, 1998.
Tandor-Cserti Lajos: A magyar kritika évszázadai. Rendszerek. A kezdetektől a romantikáig. Szépirodalmi, Budapest, 1981.
Bart István–Rákos Sándor: A műfordítás ma. Tanulmányok. Budapest, Gondolat, 1981.
Klaudy Kinga: Bevezetés a fordítás gyakorlatába. Budapest, Scholastika, 2009.
Klaudy Kinga: Bevezetés a fordítás elméletébe. Scholastica Kiadó. Budapest. 2006.
Klaudy Kinga: Fordítás és nyelvi norma. In: Klaudy Kinga: Nyelv és fordítás. Válogatott fordítástudományi tanulmányok. Tinta Könyvkiadó. Budapest. 45–49. 2007.
Némety Alexandra: A variáns-invariáns kérdése a fordításban. In: Mándy Zsuzsanna (szerk.): InterTalent UNIDEB. Online kiadvány. Debreceni Egyetem. Debrecen. 134–143. 2016.

Némety Alexandra: Kultúrák találkozás: a magyar költészet a műfordítások tükrében. Doktori értekezés. SJE, Komárom, 239 o. 2018.
Rába György: A szép hűtlenek. Budapest, Akadémiai, 1969.
Kulcsár Szabó Ernő: A megértés alakzatai. Debrecen, Csokonai, 1998.
Vajdová L.: Myslenie o preklade. Kalligram, Bratislava, 2007.
Ferenčík, J.: Kontexty prekladu. Slovenský spisovateľ, Bratislava 1982.
Hečko, F.: Preklad ako dobrodružstvo. Slovenský spisovateľ, Bratislava 1991.
Hochel, B.: Preklad a komunikácia. Bratislava 1990.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: cvičenia, príprava a interpretácia prekladaných textov (19,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 13

A	B	C	D	E	FX
54%	0%	15%	0%	0%	31%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/INPR2/22	**Názov predmetu: Interpretácia a preklad umeleckého textu 2**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúškou
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou: analýza a hodnotenie prekladu študentov.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti získajú základné vedomosti z teórie umeleckého prekladu,
- prakticky ich rozvíjajú pri preklade konkrétnych literárnovedných a literárnych textov,
- študent si utvára schopnosti v oblasti výkladu a prekladu a v objasnení základných pojmov kritiky prekladu,
- osvoja si praktické návyky v prekladaní diel vybraných spisovateľov maďarskej literatúry,
- naučia sa použiť techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/anglického a späť,
- študenti si môžu precvičiť aj prekladateľské zručnosti pri práci s textom v rámci analýz praktických ukážok interpretácie umeleckých textov,
- spoznajú základné poetické a poetologické zvláštnosti umeleckej tvorby,
- naučia sa používať osobitné postupy pri preklade a interpretácií rôznych prejavov umenia,
- prakticky zvládnu preklad, rozvíjajú kritickú analýzu preloženého textu.

Stručná osnova predmetu:
- pokračovanie v prekladateľskej práci literárnych textov
- preklad a komunikácia, interpretácia a rozbor prekladového textu
- rozličné metódy prekladania
- prenášanie významu a preklad, prekladateľský posun
- naturalizácia a exozicácia, historizácia a modernizácia v preklade, cudzie a domáce
- špecifické problémy prekladu jednotlivých žánrov
- rozličné prekladové metódy
- preklad umeleckého textu v minulosti a dnes
- komparácia prekladov toho istého textu
- preklad odborného a publicistického textu, základy transliterácie

Odporúčaná literatúra:
Kabdebó L.-Kulcsár Szabó E.-Kulcsár Szabó Z.-Menyhért A.: A fordítás és az intertextualitás alakzatai. Anonymus, Budapest, 1998.
Tandor-Cserti Lajos: A magyar kritika évszázadai. Rendszerek. A kezdetektől a romantikáig. Szépirodalmi, Budapest, 1981.
Bart István–Rákos Sándor: A műfordítás ma. Tanulmányok. Budapest, Gondolat, 1981.
Klaudy Kinga: Bevezetés a fordítás gyakorlatába. Budapest, Scholastika, 2009.
Klaudy Kinga: Bevezetés a fordítás elméletébe. Scholastica Kiadó. Budapest. 2006.
Klaudy Kinga: Fordítás és nyelvi norma. In: Klaudy Kinga: Nyelv és fordítás. Válogatott fordítástudományi tanulmányok. Tinta Könyvkiadó. Budapest. 45–49. 2007.
Némety Alexandra: A variáns-invariáns kérdése a fordításban. In: Mándy Zsuzsanna (szerk.): InterTalent UNIDEB. Online

kiadvány. Debreceni Egyetem. Debrecen. 134–143. 2016.
Némety Alexandra: Kultúrák találkozás: a magyar költészet a műfordítások tükrében. Doktori értekezés. SJE, Komárom, 239 o. 2018.
Rába György: A szép hűtlenek. Budapest, Akadémiai, 1969.
Kulcsár Szabó Ernő: A megértés alakzatai. Debrecen, Csokonai, 1998.
Vajdová L.: Myslenie o preklade. Kalligram, Bratislava, 2007.
Ferenčík, J.: Kontexty prekladu. Slovenský spisovateľ, Bratislava 1982.
Hečko, F.: Preklad ako dobrodružstvo. Slovenský spisovateľ, Bratislava 1991.
Hochel, B.: Preklad a komunikácia. Bratislava 1990.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: slovenský, maďarský

Poznámky:
Podmieňujúce predmety: Interpretácia a preklad umeleckého textu 1

Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (55,5 hod.), z toho: cvičenia, príprava a interpretácia prekladaných textov (29,25 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (26,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
78%	0%	0%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/JAKS1/22	**Názov predmetu: Jazykový a konverzačný seminár 1**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou: analýza a hodnotenie prekladu študentov.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti získajú základné vedomosti z teórie umeleckého prekladu,
- používajú teoretické vedomosti získaných na hodinách disciplín Úvod do jazykovedy a Fonetika a fonológia,
- prakticky ich rozvíjajú pri preklade konkrétnych odborných textov,
- sa naučia správne používať maďarský jazyk a cudzí jazyk, zásady praktickej ortoepie a ortografie.
- naučia sa použiť techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/anglického a späť,
- študenti si môžu precvičiť aj prekladateľské zručnosti pri práci s textom v rámci analýz praktických ukážok interpretácie odborných i umeleckých textov.

Stručná osnova predmetu:
- hláskový systém dnešného maďarského jazyka
- praktická ortografia a ortoepia
- vzťah zvukovej a písanej podoby spisovnej maďarčiny
- fonetické a fonologické špecifiká maďarského jazyka na slovensku
- porovnanie maďarského jazyka vo vzťahu s cudzími jazykmi
- práca s textami

Odporúčaná literatúra:
Kálmán László–Trón Viktor: Bevezetés a nyelvtudományba. Tinta Könyvkiadó, Budapest, 2005.
Kiefer Ferenc szerk.: Magyar nyelv. Akadémiai Kiadó, Budapest, 2006.
Kassai Ilona: Fonetika. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1998.
Lanstyák István: A magyar beszélt nyelv sajátosságai. Charakteristiky maďarského hovoreného jazyka. Univerzita Komenského v Bratislave, 2010.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: jazykové cvičenia, príprava a interpretácia prekladaných textov (15,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (15 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
67%	22%	0%	0%	0%	11%

Vyučujúci: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru
Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/JAKS2/22	**Názov predmetu: Jazykový a konverzačný seminár 2**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou: analýza a hodnotenie prekladu študentov.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti získajú základné vedomosti z teórie umeleckého prekladu,
- používajú teoretické vedomosti získaných na hodinách disciplín Úvod do jazykovedy a Fonetika a fonológia, Lexikológia a lexikografia maďarského jazyka, Vetná a súvetná syntax maďarského jazyka,
- prakticky ich rozvíjajú pri preklade konkrétnych odborných textov,
- sa naučia správne používať maďarský jazyk a cudzí jazyk, zásady praktickej ortoepie a ortografie.
- naučia sa použiť techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/anglického a späť,
- študenti si môžu precvičiť aj prekladateľské zručnosti pri práci s textom v rámci analýz praktických ukážok interpretácie odborných i umeleckých textov.

Stručná osnova predmetu:
- Praktická ortografia a ortoepia
- Vzťah zvukovej a písanej podoby spisovnej maďarčiny
- Lexikálna zásoba maďarského jazyka, jej členenie, lexikálne jednotky, ich aspekty
- Slovná zásoba maďarského jazyka. Cudzie slová. Tvorenie slov.
- Lexikálne vzťahy: homonymia, polysémia, paronymia, hyponymia, synonymia, antonymia
- Práca s textami

Odporúčaná literatúra:
Kálmán László–Trón Viktor: Bevezetés a nyelvtudományba. Tinta Könyvkiadó, Budapest, 2005.
Kiefer Ferenc szerk.: Magyar nyelv. Akadémiai Kiadó, Budapest, 2006.
Kassai Ilona: Fonetika. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1998.
Lanstyák István: A magyar beszélt nyelv sajátosságai. Charakteristiky maďarského hovoreného jazyka. Univerzita Komenského v Bratislave, 2010.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: jazykové cvičenia, príprava a interpretácia prekladaných textov (15,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (15 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 11

A	B	C	D	E	FX
73%	9%	0%	0%	0%	18%

Vyučujúci: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru
Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/KJAP/22	**Názov predmetu: Komplexná jazyková analýza a preklad**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúškou
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený písomným testom z precvičovaných tém z oblasti jazykovej analýzy.
Klasifikačná stupnica na hodnotenie testu:
A- 90,00 až 100,00 %,
B 80,00 až 89,99 %,
C 70,00 až 79,99 %,
D 60,00 až 69,99 %,
E 50,00 až 59,99 %,
FX - 49,99 a menej. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- umožniť študentom precvičiť si svoje analyzačné zručnosti pri práci s komplexnou analýzou textov,
- študent vie aplikovať poznatky o systéme maďarského jazyka a jazykových prostriedkoch jednotlivých rovín na analýzu diskurzu,
- spraviť praktickú analýzu (polo-)autentických hovorených a písaných textov využívajúcu teoreticko-metodologické postupy viacerých disciplín (semiotika, sociolingvistika, teória komunikácie, konverzačná analýza, pragmalingvistika, kritická analýza diskurzu),
- v rámci predmetu sa študent pripraví na zvládnutie komplexnej gramatickej analýzy na záverečné skúšky v rámci bakalárskeho štúdia,
- precvičujú a syntetizujú poznatky z lexikológie, paradigmatickej a syntetickej morfológie, syntaxe a štylistiky,
- študenti sa pripravujú na hodnotenie jazykovej kultúry z pohľadu jazykových noriem maďarského jazyka,
- študenti sa oboznámia aj s prekladom krátkych odborných alebo literárnych textov rôzneho typu, ako napríklad publicistické texty, korešpondencia atď.,
- študenti si môžu precvičiť aj prekladateľské zručnosti pri práci s textom.
- naučia sa použiť techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/anglického a späť.

Stručná osnova predmetu:
- analýza a hodnotenie vybraných publicistických textov podľa učebného textu,
- poznatky z lexikológie, paradigmatickej a syntetickej morfológie,
- poznatky zo syntaxe a štylistiky,
- hodnotenie jazykovej kultúry z pohľadu jazykových noriem maďarského jazyka,
techniky a stratégie prekladu z maďarského jazyka do slovenského/angického a späť.

Odporúčaná literatúra:
Kiefer Ferenc (szerk.): Strukturális magyar nyelvtan. 2. kötet. Fonológia. Akadémiai Kiadó, Budapest, 1999.
Lanstyák István: A magyar beszélt nyelv sajátosságai. Charakteristiky maďarského hovoreného jazyka. Univerzita Komenského v Bratislave, 2010.
Jászó Anna főszerk.: A magyar nyelv könyve. Trezor Kiadó, Budapest, 1991.
Kabdebó L.-Kulcsár Szabó E.-Kulcsár Szabó Z.-Menyhért A.: A fordítás és az intertextualitás alakzatai. Anonymus, Budapest, 1998.
Bart István – Rákos Sándor: A műfordítás ma. Tanulmányok. Gondolat, Budapest, 1981.
A. Popovič: Originál – preklad. Tatran, Bratislava, 1982.
Hrehovčík, T.: Introduction to Translation. Rzeszow 2006.
Hrehovčík, T., Bázlik, M.: Súdny preklad a tlmočenie. Bratislava: IURA 2006.

Bilingválne a monolingválne slovníky.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava na semináre (19,5 hod.), príprava na skúšku (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
78%	0%	0%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/KOMP/22	**Názov predmetu: Kompozícia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením (zápočtom)
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom). V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu – prípravu na vyučovaciu hodinu. Klasifikačná stupnica na hodnotenie testu: A- 90,00 až 100,00 %, B 80,00 až 89,99 %, C 70,00 až 79,99 %, D 60,00 až 69,99 %, E 50,00 až 59,99 %, FX - 49,99 a menej. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom). V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu – prípravu na vyučovaciu hodinu. Klasifikačná stupnica na hodnotenie testu: A- 90,00 až 100,00 %, B 80,00 až 89,99 %, C 70,00 až 79,99 %, D 60,00 až 69,99 %, E 50,00 až 59,99 %, FX - 49,99 a menej. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent rozvíja zručnosti podporujúcich písomný prejav študentov vysokej školy,
- získava schopnosti písomne sa vyjadrovať a spracovať témy z rôznych oblastí spoločenského a odborného života
- dokáže dodržať jaykovú správnosť a presnosť pri písaní,
- naučí sa správne citovať a uviesť zdroje citácií a dokumentov,
- dodržuje fázy a postup písania písomných prejavov a všetky zložky písomných prejavov.

Stručná osnova predmetu:
- jazyková správnosť a presnosť pri písaní
- správna citácia a dokumentácia zdrojov
- charakteristika písomného štýlu: opis, definícia, klasifikácia, porovnanie a kontrast, príčina a následok, zovšeobecnenie, interpretácia dát, argumentácia, sumarizácia

Odporúčaná literatúra:
Raátz Judit: A kreatív írás gyakorlatai. Anyanyelv-pedagógia. https://www.anyanyelv-pedagogia.hu/cikkek.php?id=128
Samu Ágnes: Kreatív írás. Holnap Kiadó. Budapest. 2004.
Fábián Éva: A „kreatív írás" tanításának lehetőségei. Korunk. 2004.
Mäkeläinen, Heli: Az írás kérdése az egyetemi oktatásban (ford. Szőcs Borbála) Korunk. 2006.
Petőfi S. János–Bácsi János–Békési Imre–Benkes Zsuzsa–Vass László 1994. Szövegtan és prózaelemzés. A rövidpróza kreatív-produktív megközelítéséhez. Trezor Kiadó. Budapest. 63–257.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: slovenský, maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava na semináre a vypracovanie seminárnej práce (19,5 hod.), príprava na zápočet (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
56%	22%	0%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant

PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru
Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/LLMAJ/22	**Názov predmetu: Lexikológia a lexikografia maďarského jazyka**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením (zápočtom) vo forme písomného testu.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom) vo forme písomného testu.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Výsledné hodnotenie sa vypočíta ako priemer hodnotenia vedomostného testu a semestrálnej práce.

Výsledky vzdelávania:
- získanie základných znalostí z oblasti lexikológie a sémantiky všeobecne, s hlavným dôrazom na lexikológiu maďarského jazyka,
- oboznámenie sa s najdôležitejšími monolingválnymi slovníkmi a ich používaním,
- osobitná pozornosť je venovaná slovám, ich štylistickým vlastnostiam, kontextom ich používania, vzťahom medzi nimi, ako aj štúdiu idiómov a kolokácií,
- študent rozvíja lingvistickú kompetenciu v teoretickej rovine, ako aj rozširuje ich praktickú znalosť slovnej zásoby.

Stručná osnova predmetu:
1. Úvod. Všeobecná charakteristika lexikológie a jej oblastí. Slovná zásoba maďarského jazyka. Základné pojmy: lexikológia, lexikografia, lexéma
2. Aspekty synchrónneho skúmania lexém
3. Slová založené na spoločenskej dôležitosti
4. Slová podľa územných variácií
5. Slová podľa spoločenských variantov
6. Archaizmy, neologizmy
7. Pôvodná stratifikácia slovnej zásoby
8. Slová vnútorného pôvodu, spôsoby rozširovania slovnej zásoby
9. Frazeologizmy
10. Slová cudzieho pôvodu
11. Klasifikácia slov na základe vzťahu medzi zvukmi a významom: polysémantické slová, homonymia, synonymia
12. Význam slova v interlingválnom, interkultúrnom kontexte, s osobitným zreteľom na maďarsko-slovenskú slovnú zásobu

Odporúčaná literatúra:
Angyal László 2015. A magyar nyelv lexikológiájának és onomasztikájának alapjai. Prešovská univerzita v Prešove, 6–87.
Forgács Tamás 2007. Bevezetés a frazeológiába. Tinta Könyvkiadó, Budapest.
Magay Tamás (szerk.) 2004. A magyar szótárirodalom bibliográfiája. (Lexikográfiai füzetek 1.) Budapest: Akadémiai Kiadó.
Magay Tamás (szerk.) 2006. Szótárak és használóik. (Lexikográfiai füzetek 2.) Budapest: Akadémiai Kiadó.
Pusztai Ferenc 2003: Szójelentés-történet. In: Kiss Jenő–Pusztai Ferenc (szerk.): Magyar nyelvtörténet. Osiris Kiadó. Budapest. 851–893.
Tolcsvai Nagy Gábor 2017. Az ige jelentése. In: Tolcsvai Nagy Gábor (szerk.) Nyelvtan. Osiris Kiadó, Budapest, 310–352.

Tolcsvai Nagy Gábor 2017. A főnév jelentése. In: Tolcsvai Nagy Gábor (szerk.) Nyelvtan. Osiris Kiadó, Budapest, 353–361.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na test priebežného hodnotenia (15,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 10

A	B	C	D	E	FX
20%	40%	0%	10%	10%	20%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/MADGK/22	**Názov predmetu: Maďarské dejiny, geografia a kultúra**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
zápočet
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom na základe ústneho pohovoru na konci semestra, a študent bude hodnotení na základe toho, či si odprednášané vedomosti zapamätal, resp. ich vie zakomponovať do prípravy na vyučovacie hodiny maďarskej literatúry na základných a stredných školách.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa oboznámia s históriou, geografiou a kultúrou maďarského etnika,
- získajú podrobné a aktuálne informácie o najdôležitejších dejinných udalostiach Maďarska, o politickom zriadení, o spoločenskom vývoji, o hospodárstve,
- priblížia s originálnymi myšlienkami najvýznamnejších maďarských mysliteľov minulosti aj súčasnosti, ktorí svojim dielom a životom zásadne ovplyvnili vývoj nielen maďarskej, ale aj európskej kultúry,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- sú schopní sledovať a spracovať novšiu odbornú literatúru,
- dokážu komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú schopnosť sa vzdelávať, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Maďarské dobytie a pohanská kultúra
2. Svätý Štefan a presadenie kresťanstva
3. Dejiny rodu Arpádovcov. Maďarskí svätci. Uhorsko v stredoveku.
4. Vek humanizmu a vek Hunyadiovcov
5. Turci v Uhorsku
6. Literatúra a hudba v období národnooslobodzovacieho boja Františka II. Rákócziho
7. Kultúrny, spoločenský a politický život reformného obdobia. Revolučné obdobie 1848-49. Významní predstavitelia maďarského romantizmu v literatúre, v hudbe, vo vede a vo výtvarnom umení.
8. Historické udalosti 20. storočia a ich vplyv na Maďarov
9. Vplyv Bartóka a Kodálya na dejiny hudby
10. Najvýznamnejší predstavitelia maďarského vedeckého života a nositelia Nobelovej ceny
11. Maďarské výtvarné umenie a sochárstvo
12. Významné športové výkony maďarských športovc
13. Významní Maďari vo svete

Odporúčaná literatúra:
Berényi Iván – Gyapai Gábor: Magyarország rövid története, Maecenas – Talentum, Budapest, 2001
A magyarságtudomány kézikönyve. Szerk. Kósa László. Akadémiai, Budapest, 1991
Magyar művelődéstörténet. Szerk. Kósa László. Osiris, Budapest, 2006
Magyar művelődéstörténeti lexikon I-XIV. Főszerk. Kőszeghy Péter. Balassi, Budapest, 2003-2014
Nagy László: Magyarország Európában: a honfoglalástól a közelmúltig. Honffy, Budapest, 1993
Fejér Ádám: A magyar kultúra helye és szerepe Közép- és Kelet-Európában. JATE, Szeged, 1991
Gyurgyák János: Ezzé lett magyar hazátok. A magyar nemzeteszme és nacionalizmus története. Osiris, Budapest, 2007
Liszka József: A szlovákiai magyarok néprajza. Osiris-Lilium Aurum, Dunajská Streda-Budapest, 2002

Malonayay Dezső: A magyar nép művészete I-V., Franklin Társulat, Budapest, 1985
Ádám Sándor: Európa színpadán: Nemzetünk büszkeségei, Budapest, 1999
Nemeskürty István: Mi, magyarok. Akadémiai Kiadó, 2010.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (5,5 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny a na zápočet (5,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 13

A	B	C	D	E	FX
62%	23%	0%	0%	0%	15%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Áron Szabolcs Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/MOMAJ/22	**Názov predmetu: Morfológia maďarského jazyka**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Absolvent je hodnotený priebežne počas semestra a predmet uzatvára skúškou. Celkové hodnotenie: A 100 – 90%; B 89 – 88%; C 79 – 70%; D 69 – 60%; E 59 – 50 %; FX 49% a menej. Podmienkou udelenia hodnotenia lepšieho ako FX je výsledný súčet bodov z čiastkového hodnotenia rovný al. vyšší ako 50 %. Výslednú známku tvorí čiastkové hodnotenie z testov a záverečná písomná skúška.

Výsledky vzdelávania:
- oboznámenie so systémom slovných druhov na základe ich sémantického, lexikálneho a gramatického zatriedenia,
- oboznámenie s morfematickou a slovotvornou, čiže formálnou štruktúrou slov,
- študent vie rozoznať prefixy a sufixy,
- získavanie zručností v jazykovej analýze,
- aplikácia teórie v praxi.

Stručná osnova predmetu:
1. Predmet a základné pojmy morfológie
2. Klasifikácia druhov morfém, predpon a prípon
3. Problém alternatívy
4. Tvorenie slov: základné pojmy súvisiace s tvorením slov (produktivita, frekvencia, príbuznosť)
5. Morfologické problémy v tvorení slov
6. Špecifické druhy pri tvorení slov v maďarčine. Slovné druhy. Tvorenie slovies.
7. Slovesá a nomináliá
8. Zloženie slov: pojem zloženia slov, morfologická stavba zložených slov, rozbor zložených slov
9. Kompozitá v maďarčine podraďovacie a priraďovacie zložené slová
10. Kompozitá v maďarčine podraďovacie a priraďovacie zložené slová
11. Menej bežné spôsoby tvorenia slov, neohybné slovné druhy

Odporúčaná literatúra:
H. Varga Márta 2006. A magyar fosztó- és tagadóképző. Tinta Könyvkiadó, Budapest, 28–35.
Keszler Borbála (szerk). 2000. Magyar grammatika. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest.
Ladányi Mária 2017. Morfológiai szerkezetek. konstrukciós mintázatok, sémák. In: Tolcsvai
Nagy Gábor (szerk.) Nyelvtan. Osiris Kiadó, Busapest, 132–146.
P. Lakatos Ilona (szerk.) Grammatikai gyakorlókönyv, Budapest, 2000.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: cvičenia a príprava na vedomostný test (10,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na písomnú skúšku (20 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 13

A	B	C	D	E	FX
15%	31%	15%	0%	8%	31%

Vyučujúci:

prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru
Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/ORTO/22	**Názov predmetu: Ortoepia a ortografia maďarského jazyka**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Priebežné hodnotenie:
test
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou. V priebehu semestra študent absolvuje viac kontrolných vedomostných testov a diktátov. Na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90 %, na získanie hodnotenia B 80 %, na hodnotenie C najmenej 70 %, na hodnotenie D 60 %, na hodnotenie E najmenej 50 %. Študent, ktorý získa menej ako 50 %, bude hodnotený stupňom FX. Výsledné hodnotenie sa vypočíta ako priemer hodnotenia testov, diktátov a záverečného písomného testu. Za každú zložku musí študent dosiahnuť požadované minimum, inak je výsledné hodnotenie FX.

Výsledky vzdelávania:
- prehĺbenie ortoepických a pravopisných zručnosti študentov,
- získať ucelený prehľad o pravopisných a ortoepických normách, orientáciu v kodifikačných príručkách,
- zručnosť pracovať najmä s Pravidlami maďarského pravopisu a s Pravidlami maďarskej výslovnosti,
- schopnosť využívať nadobudnuté znalosti v jazykovej praxi.

Stručná osnova predmetu:
1. Základné princípy maďarského pravopisu, ortoepia
2. História maďarského pravopisu
3. Princíp písania slov podľa výslovnosti
4. Princíp písania slov podľa štruktúry lexémy
5. Písanie veľkých začiatočných písmen
6. Písanie osobných a zvieracích mien
7. Písanie zemepisných názvov
8. Písanie názvov inštitúcií a organizácií
9. Písanie názvov časopisov, kníh atď.
10. Písanie slov osobitne a dovedna
11. Funkcia pravopisu v používaní jazyka
13. Pravopisné cvičenia
14. Vzťah norma – úzus – kodifikácia
15. Zvuková sústava maďarčiny - segmenty a suprasegmenty
16. Pravopisné princípy cudzích jazykových systémov
17. Interpunkcia

Odporúčaná literatúra:
A magyar helyesírás szabályai. AkH12., MTA, Budapest, 2015
Laczkó Krisztina–Mártonfi Attila 2004. Helyesírás. Budapest: Osiris Kiadó.
Laczkó Krisztina–Mártonfi Attila 2008. Helyesírási tanácsadó. Budapest: Osiris Kiadó.
Mártonfi Attila 20158. Tájékoztató bibliográfia „A helyesírás kézikönyvei” témában. Magyar Nyelvőr 142/2: 230–234.
Laczkó Krisztina 2018. Körkép a magyar helyesírásról. Magyar Nyelvőr 142/2: 136–149.
Bozsik Gabriella 1998. Helyesírási feladatlapok a tudásszint felmérésére, ellenőrzésére. In: Bozsik Gabriella–Raisz Rózsa–Zimányi Árpád (szerk.): Helyesírásunkról, helyesírásunkért. EFK, Eger, 107–117.
Bozsik Gabriella 2007c. Helyesírási feladatlapok a tudásszint felmérésére, ellenőrzésére. In: Bozsik Gabriella – Előry Vilma – V. Raisz Rózsa (szerk.): Hagyomány és újítás a helyesírásban. EKF Líceum Kiadó, Eger, 257–266.

Bozsik Gabriella 2009. Helyesírási gyakorlatgyűjtemény. Graféma 2000, Eger.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: cvičenia a príprava na vedomostný test (19,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na písomnú skúšku (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 15

A	B	C	D	E	FX
27%	13%	20%	0%	13%	27%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/PROPI/22	**Názov predmetu: Produktívne písanie**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priibežným hodnotením
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom). V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje na seminári kratšiu verziu odovzdanej seminárnej práce. Na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent predmetu nadobúda komunikatívnu kompetenciu,
- osvojuje si zručnosť formulovať druhy textu (tradičný odstavec, odborné texty) v maďarskom a cudzom jazyku vzhľadom na prax,
- uplatňuje pritom najnovšie poznatky didaktiky písania a empirického prieskumu písania v maďarskom a cudzom jazyku
- študent rozvíja kreativitu, samostatnosť a sebarealizáciu pri tvorbe a hodnotení umeleckých a publicistických textov na základe uvažovania o svete,
- predmet podporuje písomnú komunikáciu študenta a pomáha odhaliť osobné pocity, postoje, myšlienky, prípadne rieši problémy

Stručná osnova predmetu:
- proces písania, funkcie písania – symbolická, komunikačná, expresívna, epistemická, memoratívna, poetická, juristická
- faktory ovplyvňujúce písanie: doména, úloha, obsah, situácia, skúsenosť, technické prostriedky, vzťah medzi pisateľom a adresátom, počet pisateľov
- funkčné a personálne písanie
- argumentácia
- účelové a voľnejšie formy písania
- úžitkové texty a techniky
- obsah, rétorická štruktúra, organizácia: vhodné výrazy, štýl, jazyková ekonómia, precíznosť vo vyjadrovaní, jazykové konvencie, zrozumiteľnosť, akceptovanie napísaného textu
- feedback a korektúra

Odporúčaná literatúra:
Fritz Gesing: Kreatív írás. Mesterfogások íróknak. Z-Press Kiadó, Miskolc, 2007.
Samu Ágnes: Kreatív írás. Holnap Kiadó, Budapest, 2004.
Fábián Éva: A „kreatív írás" tanításának lehetőségei. Korunk/3, 2004.
Benkes Zsuzsa – Nagy L. János – Petőfi S. János: Szövegtani kaleidoszkóp I. Antológia. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1996.
Benkes Zsuzsa – Petőfi S. János: Szövegtani kaleidoszkóp II. A szövegmegformáltság elemző megközelítése. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1996 .
Petőfi S. János – Bácsi János – Békési Imre – Benkes Zsuzsa – Vass László: Szövegtan és prózaelemzés. A rövidpróza kreatív-produktív megközelítéséhez. Trezor Kiadó, Budapest, 1994, 63–257.
Scrivener, Jim 2005. Learning Teaching. Macmillan Elt. Oxford.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava na semináre a tvorba vlastných textov (9,75 hod.), príprava seminárnej práce (9,75 hod.), príprava na zápočet (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 12

A	B	C	D	E	FX
92%	0%	0%	0%	0%	8%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/SBPOS/22	**Názov predmetu: Seminár k bakalárskej práci 2**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvovanie
Záverečné hodnotenie:
V priebehu semestra študent konzultuje formálne náležitosti a obsahové aspekty záverečnej práce, ktorú sa rozhodol predložiť na obhajobu na štátnej záverečnej bakalárskej skúške. Podľa okruhu zachytených kolízií predkladá návrhy na riešenie analyzovanej problematiky, na konzultáciách prezentuje vedomosti z naštudovanej teoretickej databázy poznatkov a čiastkové výstupy, ktoré v konečnom dôsledku vyústia do aplikačnej roviny riešenej témy. Vo vymedzenom termíne študent odovzdá v predpísanej forme a vymedzenom rozsahu samostatne spracovanú obsahovo ucelenú prácu, ergo výsledok vlastného výskumu, a to svojmu školiteľovi alebo inému oprávnenému zamestnancovi danej akademickej inštitúcie; prácu následne odovzdá na kontrolu hodnoty autorského podielu do centrálneho registra EZP, na základe čoho školiteľ alebo poverený učiteľ prácu odobrí, resp. upozorní na kolíziu a zaujme stanovisko k ďalšiemu postupu. Záverečné hodnotenie predmetu: 1. absolvoval, 2. neabsolvoval (ak študent neabsolvuje viac ako 1/3 predpísaného počtu hodín a ani sa včas nedohodne s vyučujúcim na náhradnom plnení).

Výsledky vzdelávania:
- absolvent splní jednu z predispozícií celkového úspešného zavŕšenia bakalárskeho štúdia v odbore prekladateľstvo – tlmočníctva, ktorou je predstavenie vlastného výstupu v aplikačnej rovine (napísanie a obhajoba záverečnej práce);
- dokáže aplikovať poznatky získané v rámci obsahu predmetu,
- a to najmä: reflektovať nevyhnutné normatívne usmernenia a preniesť ich do praxe pri písaní záverečnej práce;
- navrstviť metodologické návyky riešenia odborného problému a využiť ich aktuálne a adekvátne k obsahu a rozmeru problematiky bakalárskej záverečnej práce;
- dokáže pracovať systematicky a s cielene vytýčenými úlohami na základe postupnosti zvyšovania náročnosti a riešenia čiastkových úloh,
- vyčleniť problémové oblasti, navrhnúť riešenia, resp. podrobiť ich kritike a diskusii,
- sformulovať obsiahlejšie a užšie závery.

Stručná osnova predmetu:
Je v korelácii s podmienkami, ktoré je nevyhnutné splniť, aby mohol študent prácu predstaviť a obhájiť pred komisiou pre štátne skúšky bakalárskeho študijného odboru daného zamerania.

Odporúčaná literatúra:
Koreluje s ad hoc riešenou problematikou v závislosti od predmetu a obsahu zvolenej témy bakalárskej práce; formálny aspekt je spätý so štúdiom legislatívnych a normatívnych ustanovení v dimenzii predpisov a smerníc platných v aktuálnom časovom priestore v danom akademickom prostredí, a to v súlade so štátoprávnou jurisdikciou SR.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
študent si zvolí daný predmet, ak záverečnú prácu píše pod vedením vyučujúceho z odbornej špecializácie

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 3

A	B	C	D	E	FX
100%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci seminára

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/SPISPR/22	**Názov predmetu: Seminár písomného prejavu**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením (zápočtom)
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie, test, seminárna práca
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom) vo forme testu z praktických gramatických úloh.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent predmetu si upevňuje a rozširuje nadobudnuté poznatky z gramatiky súčasného maďarského jazyka z hľadiska ich praktického využitia
- zdokonaľuje a prehlbuje gramatické vedomosti.

Stručná osnova predmetu:
- opakovanie a zdokonaľovanie a prehlbovanie gramatických vedomostí (podstatné mená, zámená, slovesá) na základe cvičení s dôrazom na pravopis

Odporúčaná literatúra:
Telegdi Zsigmond: Bevezetés az általános nyelvészetbe.Tankönyvkiadó, Budapest, 1977.
Kenesei István szerk.: A nyelv és a nyelvek. Corvina. Budapest, 2000.
Jakab Máté: A 19. századi nyelvtudomány rövid története. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1997.
Jakab Máté: A 20. századi nyelvtudomány történetének főbb elméletei és irányzatai. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 1998.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava na semináre a tvorba písomných prejavov (9,75 hod.), samostatná práca – vypracovanie praktických a gramatických cvičení (15,75 hod.), príprava na zápočet vo forme testu (14,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 19

A	B	C	D	E	FX
21%	32%	11%	5%	5%	26%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/SZSBCMJK/22	**Názov predmetu: Štátna záverečná skúška z maďarského jazyka a kultúry**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 0 hod. týždenne, za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 4

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Na získanie výslednej známky A (výborne) musí študent získať najmenej 90 %, na získanie hodnotenia B 80%, na hodnotenie C najmenej 70 %, na hodnotenie D 60 %, na hodnotenie E najmenej 50 % z hodnotovej škály vymedzenej akademickým pracoviskom a komisiou pre obhajoby a štátne bakalárske skúšky. Študent, ktorý získa menej ako 50 %, bude hodnotený stupňom FX, a to rovnako aj v prípade zásadného porušenia ustanovení, ktoré pre daný prípad platia (napr. zistenie nečestných praktík). Výsledné hodnotenie odráža sumarizované hodnotenie predsedu a členov komisie menovaných pre štátne skúšky bakalárskeho študijného programu.

Výsledky vzdelávania:
Absolvent splní jednu z predispozícií celkového úspešného zavŕšenia bakalárskeho štúdia v odbore prekladateľstvo – tlmočníctva, pričom preukáže rozsah a hĺbku nadobudnutých vedomostí a celkových jazykových, kulturologických a translatologických kompetencií, s ktorými odchádza do praxe, resp. môže pokračovať v ďalšom nadväzujúcom štúdiu.

Stručná osnova predmetu:
Štátne záverečné skúšky sa konajú v zmysle zákona č. 131/2001 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov paragrafu 63 ods. 4. na základe ústne prezentovanej prípravy.
Štátna skúška sa skladá z troch predmetov:
1. Maďarský jazyk
2. Maďarská kultúra, literatúra a história
3. Teória prekladu a tlmočenia

Odporúčaná literatúra:
Koreluje s literatúrou realizovaných predmetov počas vysokoškolského štúdia v študijnom programe maďarský jazyk a kultúra (v kombinácii) na bakalárskom stupni štúdia.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Podmieňujúce predmety: Získať povinný počet kreditov za študijnú časť.

povinný predmet

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
22%	44%	11%	0%	0%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/STMAJ/22	**Názov predmetu: Štylistika maďarského jazyka**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúškou
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou – písomný test.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- oboznámenie s pojmami: štýl, rétoricko-štylistické prostriedky,
- oboznámenie s vývinom danej disciplíny od antickej rétoriky až po dnes s výhľadom na slovenskú a svetovú štylistiku,
- zvládnutie základných teoretických poznatkov z textovej a výrazovej štylistiky a ich aplikácia,
- osvojenie si základných metód štylistického výskumu

Stručná osnova predmetu:
1. Štylistika ako disciplína, úvod
2. Dejiny štylistiky
3. Štylistické školy a vnímanie štýlu v 20. storočí
4. Teoretické problémy vo výklade pojmu štýl
5. Priradenie štýlu, vzor štýlu, hodnota štýlu, efekt štýlu
6. Štýl a text, štýlová problematika typov textov
7. Štýlová problematika v literárnych dielach
8. Sociokultúrna situácia štýlu
9. Systém sociokultúrnych faktorov štýlu a ich typické kombinácie
10. Funkcie sociokultúrnych faktorov
11. Štylistický potenciál jazyka
12. Štylistický potenciál tvarov, metafory a metonymie

Odporúčaná literatúra:
Tolcsvai Nagy Gábor: A magyar nyelv stilisztikája. Budapest, 1996
Balázs János: Történeti bevezető. In: Stilisztikai tanulmányok. Akadémiai Kiadó, Budapest. 1961. 7–50.
Tolcsvai Nagy Gábor: A stílus. In: Bevezetés a kognitív nyelvészetbe. Osiris, Budapest. 2013. 313–338.
Tátrai Szilárd 2012. Viszonyulás és viszonyítás. In: Tátrai Sz. – Tolcsvai Nagy G. (szerk.): A stílus szociokulturális tényezői. Budapest: ELTE. 51–71.
Péter Mihály 1991. A nyelvi érzelemkifejezés eszközei és módjai. Budapest: Tankönyvkiadó. 40–49.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky a cvičenia (29,25 hod.), samoštúdium (20,75 hod.), z toho: samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na písomnú skúšku (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:

Celkový počet hodnotených študentov: 8

A	B	C	D	E	FX
38%	38%	0%	0%	0%	25%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/UVOJA/22	**Názov predmetu: Úvod do jazykovedy**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežné hodnotenie
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie, test, seminárna práca
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený vyhodnotením priebežného hodnotenia. V priebehu semestra študent absolvuje dva kontrolné vedomostné testy. Na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90 %, na získanie hodnotenia B 80 %, na hodnotenie C najmenej 70 %, na hodnotenie D 60 %, na hodnotenie E najmenej 50 %. Študent, ktorý získa menej ako 50 %, bude hodnotený stupňom FX. Výsledné hodnotenie sa vypočíta ako priemer hodnotenia testov. Za každú zložku musí študent dosiahnuť požadované minimum, inak je výsledné hodnotenie FX. Študent musí mať odprezentovanú tému svojej seminárnej práce. Má používať: slovníky, učebnice, jazykovedné časopisy.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa zoznamujú so základnými jazykovednými pojmami a so základmi lingvistických učení,
- získajú tak východisko pre štúdium jednotlivých jazykových rovín maďarského jazyka,
- vedia klasifikovať jazyk podľa typológie, podľa areálneho príbuzenstva,
- vedia klasifikovať jazykové rodiny,
- oboznámia sa s diagnostikovaním výslovnostných problémov ich budúcich žiakov,
- oboznámia sa s rôznymi metódami nácviku výslovnostných javov,
- rámci jazykovedy sa študenti oboznámia s prehľadom základných pojmov, metód a teórií z tejto oblasti,
- spoznajú princípy ľudskej komunikácie.

Stručná osnova predmetu:
1. Existencia a povaha lingvistiky
2. Hraničné vedy lingvistiky
3. Teoretická lingvistika - deskriptívna lingvistika
4. Synchrónia, diachrónia v lingvistike
5. Gramatické úrovne: fonetika, fonológia; morfológia; lexikológia; syntax; textológia
6. Jazykovedné bádateľské pomôcky: slovníky; gramatiky, príručky, lingvistické časopisy.
7. Lingvistická terminológia: bežnejšie lingvistické termíny
8. Dejiny lingvistiky: grécka a rímska lingvistika
9. Dejiny lingvistiky: jazykoveda stredoveku a 19. storočia
10. Dejiny lingvistiky: Saussure, trendy a smery v 20. storočí
11. Dejiny písma
12. Typy jazykov
13. Jazyky, jazykové rodiny - ugrofínske a slovanské jazykové rodiny

Odporúčaná literatúra:
Kálmán László–Trón Viktor: Bevezetés a nyelvtudományba. Tinta Könyvkiadó, Budapest.2005.
P. Lakatos Ilona (szerk.): Grammatikai gyakorlókönyv. Budapest. 2006.
Fodor István 2003. A világ nyelvei és nyelvcsaládjai. Tinta Könyvkiadó, Budapest. 2000.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:

Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (9,75 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na testy priebežného hodnotenia (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:

Celkový počet hodnotených študentov: 17

A	B	C	D	E	FX
35%	18%	12%	6%	0%	29%

Vyučujúci:

prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant

Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/ULITV/22	**Názov predmetu: Úvod do literárnej vedy**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
Skúškou
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený skúškou.
V priebehu skúškového obdobia:
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa oboznámia so základnými terminologickými otázkami, problematikou literárnych druhov a žánrov a chronológiou umeleckých smerov,
- v rámci predmetu sa zaoberajú oblasťami poézie, prózy a drámy a s nimi spojenými pojmami, teóriami a metódami akademického výskumu,
- absolventi predmetu dokážu zadefinovať a vlastnými slovami interpretovať základné pojmy z oblasti literárnej vedy a vzťahy medzi nimi,
- pozná maďarské literárne žánre,
- sú schopní argumentovať, komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
1. Podstata a funkcie literatúry, jazyk literatúry
2. Pojem autora, príjemcu textu
3. Typológia čítania a čitateľa
4. Proces tvorby a recepcie, pojem interpretácie
5. Intertextualita (typológia) verbálna a písomná tradícia
6. Literárne kánony a interpretačné spoločenstvá
7. Základné pojmy literárnej semiotiky
8. Otázky sémantiky textu (denotácia ~ konotácia)
9. Problém referencie
10. Teória obraznosti (definícia základných trópov, základná štruktúra metafory, druhy metafory)

Odporúčaná literatúra:
Bókay Antal: Irodalomtudomány a modern és a.posztmodern korban, Budapest, Osiris, 1997.
A modern irodalomtudomány kialakulása, red. Bókay Antal, Vilcsek Béla, Budapest, Osiris, 2001.
A posztmodern irodalomtudomány kialakulása, red. Bókay Antal, Vilcsek Béla, Budapest, Osiris, 2002.
Az irodalom elméletei I-V, red. Thomka Beáta, Pécs, Jelenkor, 1996-1997.
Umberto Eco, A nyitott mű, Budapest, Európa, 1998.
Kibédi Varga Áron: Szavak, világok, Pécs, Jelenkor, 1998.
Média- és kultúratudomány. Kézikönyv, red. Kricsfalusy Beatrix et al., Budapest, Ráció, 2018.
Žilka Tibor: Vademecum poetiky. Nitra, Univerzita Konštantína Filozofa, 2006.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (55,5 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny a čítanie umeleckých textov (19,5 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (36 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 17

A	B	C	D	E	FX
29%	29%	6%	6%	0%	29%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, vedúci semináru
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/VSMAJ/22	**Názov predmetu: Vetná a súvetná syntax maďarského jazyka**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
skúška
Záverečné hodnotenie:
Test priebežného hodnotenia s hranicou úspešnosti 70% (približne v 5. týždni). V prípade, že študent neuspeje na čiastkovom teste, má možnosť opravy v poslednom týždni semestra, resp. prvom týždni skúškového obdobia. Študenti, ktorí nepreukážu dostatočné vedomosti z učiva počas semestra, nebudú pripustení k záverečnej skúške.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Skúška pozostávajúca z písomného testu. 70% je hranica úspešnosti z písomnej časti.
Do záverečného hodnotenia sa okrem výsledku záverečného testu (tvorí 75% celkového hodnotenia) sa zarátajú aj výsledky priebežného testu.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa oboznámia s teoreticko-praktickými otázkami maďarských viet,
- v rámci seminárov fokusujú na štruktúru vety, ktorá je jednotkou komunikácie,
- študenti budú mať teoretické podklady pre analýzu vety a budú chápať vzťahy medzi formami a funkciami vetných komponentov,
- pochopia štruktúru jednoduchých viet i zložitejších vetných konštrukcií,
- dokážu tvoriť zložitejšie vetné konštrukcie a vyjadrovať rôzne vzťahy v rámci súvetí,
- dokážu spájať vety do koherentných komunikatívnych celkov a správne používať syntaktické štruktúry a jazykové systémy v ústnom ako aj v písomnom prejave,
- nadobudnuté vedomosti a zručnosti budú schopní využívať na vyjadrovanie rozličných funkcií v rôznych typoch diskurzu,
- veľký dôraz sa kladie aj na cvičenia, tj. na aplikáciu teoretických vedomostí pri analýze viet.

Stručná osnova predmetu:
1. Pojem vety, syntagma
2. Vety podľa ich štruktúry
3. Druhy jednoduchých viet
4. Vetné členy: prísudok (ich slovné druhy, štruktúra, typy)
5. Podmet (ich slovné druhy, štruktúra, typy)
6. Predmet (ich slovné druhy, štruktúra, typy)
7. Príslovkové určenia (ich slovné druhy, štruktúra, typy)
8. Prívlastok (ich slovné druhy, štruktúra, typy)
9. Zložené súvetia: druhy vedľajších viet, podraďovacie súvetia
10. Druhy priraďovacích súvetí

Odporúčaná literatúra:
Keszler Borbála (szerk). 2000. Magyar grammatika. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest, 367−540.
Kiefer Ferenc (szerk). 2006. Magyar nyelv. Akadémiai Kiadó, Budapest.
Kugler Nóra 2017. A mondattípusok részletes tárgyalása. In: Tolcsvai Nagy Gábor (szerk.) Nyelvtan. Osiris Kiadó, Busapest, 761–

805.
Lakatos Ilona (szerk.) Grammatikai gyakorlókönyv. Budapest. 2006. 88−208.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu:

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: prednášky, semináre a cvičenia (39 hod.), samoštúdium (36 hod.), z toho: príprava na testy priebežného hodnotenia (15 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na skúšku (21 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 11

A	B	C	D	E	FX
27%	36%	18%	0%	0%	18%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/DEML5/22	**Názov predmetu: Dejiny maďarskej literatúry a kultúry v 20. storočí**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 3

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
vedomostný test
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením – vedomostný test počas semestra.
-na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90,00 %,
-na získanie hodnotenia B najmenej 80,00 %,
-na získanie hodnotenia C najmenej 70,00 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 %,
-na získanie hodnotenia E 50,00 %.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením – vedomostný test počas semestra.
-na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90,00 %,
-na získanie hodnotenia B najmenej 80,00 %,
-na získanie hodnotenia C najmenej 70,00 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 %,
-na získanie hodnotenia E 50,00 %.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent získava základnú orientáciu v maďarskom literárnom vývine 20. storočia,
- študenti hlbšie spoznávajú najmä problematiku a vedúce osobnosti maďarskej literatúry a kultúry a zároveň aj interpretujú dobovú literatúru 20. storočia,
- prostredníctvom analýzy literárneho diela si študenti rozvíjajú kritické myslenie,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- sú schopní argumentovať, komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozširiť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti

Stručná osnova predmetu:
- Vznik maďarskej moderny
- Symbolizmus, impresionizmus
- Avantgarda v maďarskej literatúre
- Medzivojnové obdobie
- Básnické dielo - Ady Endre
- Prvá generácia Nyugatu
- Prozaické diela Zsigmonda Móricza a Gyula Krúdyho
- Lyrika a próza - Kosztolányi Dezső
- Lajos Kassák
- Básnické diela Attilu Józsefa a Lőrinca Szabóa
- Stalinizácia maďarskej literatúry
- Autori časopisu Újhold
- Kontinuita realizmu
- Poézia Jánosa Pilinszkého

- Poetika prózy Miklósa Mészölya
- Novelistika Ivána Mándyho
- István Örkény a absurdná literatúra východnej Európy
- Tvorba Dezsőa Tandoriho
- Literatúra tzv. prozaického prevratu
- Maďarská postmoderna

Odporúčaná literatúra:

Gintli Tibor: A 20. század első felének magyar irodalma. In: Magyar irodalom red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 2010, 641-852.
Grendel Lajos: A modern magyar irodalom története. Magyar líra és epika a 20. században, Pozsony, Kalligram, 2010, 1-331.
Schöpflin Aladár: A magyar irodalom története a XX. században, Budapest, Szépirodalmi, 1990.
Kenyeres Zoltán: Etika és esztétizmus. Tanulmányok Nyugat koráról, Budapest, Anonymus, 2001.
„Lennék valakié". Az Ady-kultusz és kisajátítási kísérletei 1906-2018, red. Kappanyos András, Budapest, Reciti, 2021.
Szilágyi Zsófia: Móricz Zsigmond, Pozsony, Kalligram, 2013.
Fülöp László: Közelítések Ktúdyhoz, Budapest, Szépirodalmi, 1986.
Tanulmányok Kosztolányi Dezsőről, red. Kulcsár Szabó Ernő, Szegedy-Maszák Mihály, Budapest, Anonymus, 1998.
Deréky Pál: A vasbetontorony költői. Magyar avantgárd költészet a 20. század második és harmadik évtizedében, Budapest, Agumentum, 1992.
Tverdota György: József Attila, Budapest, Korona, 1999.
Kabdebó Lóránt: Szabó Lőrinc pályaképe, Budapest, Osiris, 2001
Schein Gábor: A második világháború befejezésétől a 70-es évek elejéig. In: Magyar irodalom, red. Gintli Tibor, Budapest, Akadémiai, 853-934.
Grendel lajos, A modern magyar irodalom története. Magyar líra és epika a 20. században, Pozsony, Kalligram, 2010, 332-496.
Schein Gábor: Poétkai kísérlet az Újhold költészetében, Budapest, Universitas, 1998.
Tolcsvai Nagy Gábor: Pilinszky János, Pozsony, Kalligram, 2002.
Thomka Beáta: Mészöly Miklós, Pozsony, Kalligram, 1995.
Erdődy Edit: Mándy Iván, Budapest, Balassi, 1992.
Szabó B. István: Örkény, Budapest, Balassi, 1997.
Fogarassy Miklós: Tandori-kalauz. Budapest, Balassi, 1996.
Prózafordulat, red. Győrffy Miklós et al., Budapest, Kijárat, 2007.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:

Podmieňujúce predmety: Staršia maďarská literatúra od začiatkov po renesanciu, Literatúra baroka a osvietenstva, Dejiny maďarskej literatúry a kultúry 19. storočia

Časová záťaž študenta: 75 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (65,25 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny (19,5 hod.), príprava na vedomostné testy (45,75 hod.).

povinne voliteľný predmet

Hodnotenie predmetov:

Celkový počet hodnotených študentov: 6

A	B	C	D	E	FX
50%	17%	0%	0%	0%	33%

Vyučujúci:

prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/HKME/22	**Názov predmetu: História a kultúra maďarského etnika**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením.
V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu, ktorá bude hodnotená nasledovne:
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %,
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %,
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 % ,
na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %,
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- absolvovaním predmetu študent sa oboznámi s históriou a kultúrou maďarského etnika,
- získa podrobné a aktuálne informácie o najdôležitejších dejinných udalostiach Maďarska, o politickom zriadení, o spoločenskom vývoji, o hospodárstve,
- spozná osobitosti maďarskej národnej kultúry,
- vie používať svoju kompetenciu v samostatnej práci, sledovať a spracovať novšiu odbornú literatúru,
- vie komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- má rozvinuté zručnosti vzdelávať sa, rozširiť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
Prehľad historických reálií, antropologických predpokladov formovania maďarského národa a kultúry s ohľadom aj na európsky kontinent, rozbor spoločenských, politických, historických väzieb, kultúrnych prejavov a osobitostí národnej kultúry.

Odporúčaná literatúra:
Kiss Gy. Csaba: Közép-Európa, nemzetek, nemzetiségek. Pesti Szalon, Budapest, 1993
A magyarságtudomány kézikönyve. Szerk. Kósa László. Akadémiai, Budapest, 1991
Magyar művelődéstörténet. Szerk. Kósa László. Osiris, Budapest, 2006
Magyar művelődéstörténeti lexikon I-XIV. Főszerk. Kőszeghy Péter. Balassi, Budapest, 2003-2014
Nagy László: Magyarország Európában: a honfoglalástól a közelmúltig. Honffy, Budapest, 1993
Berényi Iván – Gyapai Gábor: Magyarország rövid története, Maecenas – Talentum, Budapest, 2001
Gyimesi Sándor: Utunk Európába: a magyar és az európai gazdaság viszonya a honfoglalástól a 20. század elejéig. Nemzeti Tankönyvkiadó, 1994
Fejér Ádám: A magyar kultúra helye és szerepe Közép- és Kelet-Európában. JATE, Szeged, 1991
Gyurgyák János: Ezzé lett magyar hazátok. A magyar nemzeteszme és nacionalizmus története. Osiris, Budapest, 2007.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (19,5 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce a na záverečné hodnotenie (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:

Celkový počet hodnotených študentov: 16

A	B	C	D	E	FX
81%	0%	0%	0%	0%	19%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Áron Szabolcs Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/INKOM/22	**Názov predmetu: Interkultúrna komunikácia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvoval
Záverečné hodnotenie:
Študent dostane kredit za absolvovanie vtedy, keď sa aktívne podieľa svojimi tvorivými nápadmi na riešení rôznych komunikačných problémov spoločenstva. Taktiež sa ráta do zápočtu, aby študent nemal viac než 2 absencie.

Výsledky vzdelávania:
- absolvovaním predmetu študent sa oboznámi so základnými problémami komunikácie cez jazykové, náboženské, kultúrne hranice,
- získa podrobné a aktuálne informácie o výzvach a možných stratégiach,
- naučí sa posilniť úctu ku kultúrnej rozmanitosti a podporiť spolunažívanie rôznych kultúr a náboženstiev na základe osvojenia si interkultúrnej komunikácie,
- vie používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- vie sledovať a spracovať novšiu odbornú literatúru,
- následne aktívne využije teoretické vedomosti v rôznych komunikačných situáciach,
- vie komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- má rozvinuté zručnosti vzdelávať sa,
- rozširuje získané vedomosti,
- zdokonaľuje svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
- definícia komunikácie (štruktúra, typy, verbálna a neverbálna komunikácia)
- definícia a základné pojmy kultúry
- tematizácia a interpretácia kultúry („kultúrny šok")
- interkultúrna komunikácia
- stereotypy komunikácie
- kultúrne dimenzie, medzikultúrne rozdiely
- globalizácia – lingua franca
- viazané jazykové formy, transkultúrne bariéry

Odporúčaná literatúra:
Azonosság és különbözőség. Tanulmányok az identitásról és az előítéletről. Szerk. Erős Ferenc. Scientia Humana, Budapest, 1996
Multikulturalizmus. Szerk. Feischmidt Margit. Osiris – Láthatatlan Kollégium, Budapest, 1997
Richard Hill: Mi, európaiak. Geomédia Kiadói Rt., Budapest, 1999
Társadalmi kommunikáció. Szerk. Béres István – Horányi Özséb. Osiris, Budapest, 1999
Hidasi Judit: Interkulturális kommunikáció. Scolar, Budapest, 2004.
Malota Erzsébet – Mitev Ariel: Kultúrák találkozása. Nemzetközi kommunikáció, kultúrsokk, sztereotípiák. Alinea, Budapest, 2013
Cs. Czachesz Erzsébet: Multikulturális nevelés. Szöveggyűjtemény tanító- és tanárszakos hallgatók számára. Mozaik Oktatási Stúdió, Szeged, 1998
Falkné dr. Bánó Klára: Kultúraközi kommunikáció. Nemzeti és szervezeti kultúrák, interkulturális menedzsment aspektusok. Püski, Budapest, 2001
Győri Anna: Sztereotípia-kutatás és alkalmazása az idegen nyelvek oktatásában. Modern nyelvoktatás 3(1997), 4
Průcha, Jan: Multikulturní výchova. Teorie - praxe - výzkum. ISV nakladatelství, Praha, 2001

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský, český

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: semináre – aktívna účasť na hodinách (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny (15,25 hod.)

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 0

A	B	C	D	E	FX
0%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/JLITM/22	**Názov predmetu: Jazyk literatúry a médií**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením. V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje a odovzdá svoju seminárnu prácu: Na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %, hodnotenia B 80,00 až 89,99 %, hodnotenia C 70,00 až 79,99 %, hodnotenia D 60,00 až 69,99 % , hodnotenia E 50,00 až 59,99 %, hodnotenia FX - 49,99 a menej. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením.
V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje a odovzdá svoju seminárnu prácu:
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %,
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %,
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %,
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %,
-na získanie hodnotenia FX – 49,99 % a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 49,99 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa oboznámia s významnými dielami prostredníctvom ich auditívneho a vizuálneho spracovania,
- predmetom seminára je interdisciplinárna analýza diel: divadelných, rozhlasových, TV, filmových,
- využije sa interdisciplinárny prístup aj pri hodnotení študentských referátov, čo pomôže pri riešení praktických úloh na vyučovacej hodine,
- študent vie používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- vie sledovať, spracovať a interpretovať súčasné diela a novšiu odbornú literatúru,
- aktívne využije teoretické vedomosti vo vyberaní a používaní audiovizuálnych diel,
- dokáže komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- má rozvinuté zručnosti vzdelávať sa,
- rozširuje získané vedomosti,
- zdokonaľuje svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
- literárne diela a ich filmové adaptácie
- literatúra a fotografia
- literatúra a výtvarná výchova
- literatúra a divadlo
- literatúra a televízia
- literatúra a rozhlas
- literatúra a internet
- intertextualita ako základ adaptácie. Pretext a posttext. Architext.

Odporúčaná literatúra:
Adaptációk. Film és irodalom egymásra hatása. Szerk. Gács Anna - Gelencsér Gábor. Kijárat Kiadó - JAK, Budapest, 2000

Bíró Yvette: A hetedik művészet. Osiris, Budapest, 1994
Bordwell, David: Elbeszélés a játékfilmben. Magyar Filmintézet, Budapest, 1996
Narratívák 7. Elbeszélés, játék és szimuláció a digitális médiában. Szerk. Fenyvesi Kristóf - Kiss Miklós.
Mihálik, P.: Kapitoly z filmovej teórie. Tatran, Bratislava, 1983
Stoličný, P.: Mediální kultura. CERM, Brno, 1997
Žilková, M.: Výhry a prehry mediálnej drámy. Slovenský rozhlas, Bratislava, 2004
Kálai Sándor: Médiakultúra Közép-Kelet-Európában. Erdélyi Múzeum Egyesület, Kolozsvár, 2016
Kálai Sándor: Irodalom és médiakultúra. Erdélyi Múzeum Egyesület, Kolozsvár, 2019
Magyar filmek 1896–2021. Szerk. Gelencsér Gábor, Murai András, Pápai Zsolt, Varga Zoltán. MMA Kiadó, Budapest, 2021
Nagy Anna: Dupla expó. Fotográfia a kortárs magyar irodalomban. Erdélyi Múzeum Egyesület, Kolozsvár, 2021.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (9,75 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce (5,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 4

A	B	C	D	E	FX
50%	0%	0%	0%	0%	50%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/KMHKE/22	**Názov predmetu: Kapitoly z maďarskej histórie a kultúry v európskom kontexte**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením. V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu, prípadne bude skúšaný ústne: Na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %, hodnotenia B 80,00 až 89,99 %, hodnotenia C 70,00 až 79,99 %, hodnotenia D 60,00 až 69,99 % , hodnotenia E 50,00 až 59,99 %, hodnotenia FX - 49,99 a menej. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením.
V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu, prípadne bude skúšaný ústne:
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %,
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %,
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 % ,
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %,
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent sa oboznámi s históriou a kultúrou maďarského etnika v európskom kontexte,
- má možnosť sa oboznámiť so základnými myšlienkami a tvorbou významných maďarských politikov, literátov, filozofov, vedcov, umelcov od najstarších čias až po súčasnosť v súvislosti s miestom Maďarov v Európa a s ich sebahodnotením,
- vie používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- dokáže sledovať súčasné diela umenia ako aj novšiu odbornú literatúru
- je schopný komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- má schopnosť sa vzdelávať, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti,
- dokáže prispieť k vzájomnému spoznaniu sa národov Európy, zvlášť Maďarov a susedných národov.

Stručná osnova predmetu:
Oboznámiť študentov s historickými a kultúrnymi zvláštnosťami Maďarov od minulosti až po súčasnosť. Študent sa oboznámi s históriou a kultúrou maďarského etnika aj mimo hraníc Maďarska s dôrazom na (stredo)európsky kontext.

Odporúčaná literatúra:
Kiss Gy. Csaba: Közép-Európa, nemzetek, nemzetiségek. Pesti Szalon, Budapest, 1993
Helyünk Európában. Nézetek és koncepciók a 20. századi Magyarországon. Vál. és szerk. Ring Éva. Magvető, Budapest, 1986. I-II.
Nagy László: Magyarország Európában: a honfoglalástól a közelmúltig. Honffy, Budapest, 1993
Berényi Iván – Gyapai Gábor: Magyarország rövid története, Maecenas – Talentum, Budapest, 2001
Gyimesi Sándor: Utunk Európába: a magyar és az európai gazdaság viszonya a honfoglalástól a 20. század elejéig. Nemzeti Tankönyvkiadó, 1994
Magyar művelődéstörténet. Szerk. Kósa László. Osiris, Budapest, 2006
Magyar művelődéstörténeti lexikon I-XIV. Főszerk. Kőszeghy Péter. Balassi, Budapest, 2003-2014
Fejér Ádám: A magyar kultúra helye és szerepe Közép- és Kelet-Európában. JATE, Szeged, 1991

Ádám Sándor: Európa színpadán: Nemzetünk büszkeségei. Szerzői kiadás, 1999.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (9,75 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce a záverečné hodnotenie (5,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 6

A	B	C	D	E	FX
67%	0%	0%	0%	0%	33%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Áron Szabolcs Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/LPRS/22	**Názov predmetu: Lingvistická pragmatika a sémantika**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením. V priebehu semestra študent spracuje a odovzdá seminárnu prácu, prípadne bude skúšaný ústne:
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %,
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %,
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %,
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 % ,
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %,
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent získava vedomosti o pragmatike,
- vymedzuje pragmatiku a jej výskumné oblasti,
- spozná pragmatiku ako lingvistickej disciplíne vo vzťahu k sémantike a gramatike,
- ďalším výsledkom je osvojenie si základov konverzačnej analýzy a diskurznej analýzy,
- zaoberá sa zdvorilosťou, hlavnými teóriami rečového aktu,
- vysvetľuje rozdiely medzi doslovným a pragmatickým významom,
- naučí sa ako oboznámiť žiakov s metodológiou empirického výskumu.

Stručná osnova predmetu:
1. Existencia, formovanie, podstata a výskumné oblasti lingvistickej pragmatiky
2. Teória rečových aktov J. L. Austina (performatíva, hierarchia a klasifikácia rečových aktov)
3. Pragmatická interpretácia zdvorilosti: Brown-Levinson
4. Pragmatický výklad zdvorilosti: Leech
5. Zdvorilosť v pragmatike prelomu tisícročí
6. J. R. Searle – Akty nepriamej reči
7. Sémantický význam - pragmatický význam
8. H. P. Grice: Implikácia, princíp spolupráce, maxima
9. Metódy empirického výskumu v pragmatike
10. Preskúmanie prosby
11. Preskúmanie odmietnutia
12. Skúmanie odpovede na komplimenty

Odporúčaná literatúra:
J. L. Austin 1990. Tetten ért szavak. Akadémiai Kiadó, Budapest.
Kiefer Ferenc (é.n) Jelentéselmélet. Corvina, Budapest, 38–63.
Szili Katalin 2006. Tetté vált szavak. Tinta Könyvkiadó, Budapest.
Szili Katalin 2007. Az udvariasság pragmatikája Magyar Nyelvőr 131. 1: 1–17.
Tátrai Szilárd 2011. Bevezetés a pragmatikába. Tinta Könyvkiadó, Budapest, 51–89.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:

Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: príprava a vypracovanie seminárnej práce (15,75 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na záverečné hodnotenie (14,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:

Celkový počet hodnotených študentov: 10

A	B	C	D	E	FX
10%	30%	30%	0%	10%	20%

Vyučujúci:

prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant

Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/NLEFR/22	**Názov predmetu: Nárečová lexikografia a frazeológia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvovanie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený absolvovaním predmetu. V priebehu semestra sa študent zúčastňuje na prednáškach a na konci semestra odovzdá seminárnu prácu na ľubovoľnú tému z nárečovej lexikografie alebo problematiky frazeológií.

Výsledky vzdelávania:
- študent rozširuje a prehlbuje poznatky z frazeológie,
- spozná teóriu frazeológie a nárečovej lexikografie,
- vie určiť miesto frazeológie v rámci jazykovedných disciplín,
- vie odlíšiť lexikografiu od lexikológie,
- zvládne teóriu a metodológiu používania frazeologizmov v textoch a komunikácií so zreteľom na maďarský a slovenský jazyk,
- vie samostatne pracovať s jednotlivými typmi frazém v maďarskom jazykovom systéme,
- vie preložiť frazeologizmy do cudzieho jazyka a spozná ich vhodný variant v cudzom jazykovom systéme.

Stručná osnova predmetu:
- podstata a vlastnosti frazeológie
- ponímanie frazeológie v súčasnej maďarskej lingvistike
- ponímanie slovenskej frazeologickej školy
- typické znaky a tematické rozdelenie maďarskej frazeológie
- frazeologické slovníky
- aktívne používanie frazeologizmov
- frazeologické jednotky v maďarskej a slovenskej literatúre
- preklad frazeologizmov

Odporúčaná literatúra:
Forgács Tamás: Magyar szólások és közmondások szótára. Tinta, Budapest, 2003.
Hadrovics László: Magyar frazeológia. Akadémiai, Budapest, 1995.
Forgács Tamás: Bevezetés a frazeológiába. A szólás- és közmondáskutatás alapjai. Budapest, Tinta Könyvkiadó, 2007.
Kiss Tamás: A magyar szlengkutatás bibliográfiája. Második, javított, bővített kiadás. (Szlengkutatás 7. sz.) Debrecen, 2011.
Bárdosi Vilmos (főszerk.)–Balázs Géza–Balogh Péter–Hessky Regina–Kiss Gábor: Magyar szólástár. Tinta Könyvkiadó, Budapest, 2003.
Balázs Géza: Állandósult szókapcsolatok. 107-110. In: Magyar nyelv és irodalom. Pannon Enciklopédia. Főszerk.: Sipos Lajos. Dunakanyar, Budapest 2000.
Balázsi József Attila: "Virágnak mondod pedig nem az…" Hasonlatok és szóláshasonlatok. Stilisztikai feladatgyűjtemény. Tinta, Budapest, 2002.
Mlacek, J.: Slovenská frazeológia. SPN, Bratislava, 1984.
Ďurčo-Mlacek: Frazeologická terminológia. Stimul, Bratislava, 1995.
O. Nagy, Gábor: „Mi a szólás?" in: Magyar Nyelvőr, 50/3-4, 1954, 110-126; 396-408.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava a vypracovanie

seminárnej práce/projektu/výskumu (26,25 hod.), príprava na prezentáciu záverečnej práce (14 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 0

A	B	C	D	E	FX
0%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, cvičiaci

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/OBCHKO/22	**Názov predmetu: Obchodná korešpondencia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Kombinovaná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
hodnoteným zápočtom
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom: hodnotenie pripravených textov – A- 90,00 až 100,00 %, B- 80,00 až 89,99 % , C- 70,00 až 79,99 %, D- 60,00 až 69,99 % , E- 50,00 až 59,99 %. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom: hodnotenie pripravených textov – A- 90,00 až 100,00 %, B- 80,00 až 89,99 % , C- 70,00 až 79,99 %, D- 60,00 až 69,99 % , E- 50,00 až 59,99 %. Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študent sa oboznámi so základmi obchodnej korešpondencie v maďarčine a slovenčine s dôrazom na odbornú terminológiu,
- pozná základné pravidlá obchodnej komunikácie so zameraním na formálnosť a neformálnosť prejavu.

Stručná osnova predmetu:
- formálne kritériá obchodnej korešpondencie
- obchodné listy: žiadosť, objednávka, ponuka, sťažnosť, odporúčanie
- iné spoločenské listy: stretnutie, akceptovanie a odmietnutie pozvania, prejavy vďaky
- špecifiká v obchodnej komunikácii

Odporúčaná literatúra:
Klaudy Kinga: Bevezetés a fordítás elméletébe és gyakorlatába. Scholastic Press, 1999.
Klaudy Kinga: Nyelv és fordítás - Válogatott fordítástudományi tanulmányok. Tinta, Bp, 2007.
Jakabné Dr. Zubály Anna: Levelezés az üzleti életben. Elérhető online.
Kaluczkyné Venczler Mária: Hivatalos levelezés. SZIE GTK VTI Interschool. 2003.
Üzleti levelezés a gyakorlatban. Szerk: F. Dornbach Mária. Verlag Dashöfer, 2002.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava na semináre a príprava textov (19,5 hod.), príprava na prezentáciu záverečnej práce z textov obchodnej komunikácie (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
44%	22%	22%	0%	0%	11%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. Krisztina Renáta Laczkó, PhD., univer. docent, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/ODBJ/22	**Názov predmetu: Odborný jazyk**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
zápočet
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením (zápočtom) – test podľa cvičení seminárov.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti získajú vedomostí z odborného jazyka umožňujúce prístup k autentickým profesionálnym dokumentom a informáciám šíreným odbornou tlačou.

Stručná osnova predmetu:
- súbor cvičení vypracovaných pre potreby príprav na skúšky z odborného jazyka
- analyzovať a interpretovať spoločenskovedné, ekonomické, technické, kultúrne a literárne texty s použitím odbornej terminológie danej disciplíny
- príprava na prácu s terminologickými slovníkmi

Odporúčaná literatúra:
Klaudy Kinga 1997. Fordítás II. Bevezetés a fordítás gyakorlatába. Angol, német, orosz fordítástechnikai példatárral. Budapest: Scholastica.
Klaudy K. – Bart I. 2003. EU-fordítóiskola. Európai uniós szövegek fordítása angolról magyarra. Bp: Corvina.
Horecký, J.: O prekladaní terminológie. In: Preklad spoločenskovedných textov, Bratislava: Slovenský literárny fond, 1978, 66–66.
Popovič, A. (red.): Preklad odborného textu, Bratislava: SPN, 1978.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava na semináre a písanie textov (5 hod.), samostatná práca – vypracovanie praktických a gramatických cvičení (5 hod.), príprava na zápočet vo forme testu (5,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 15

A	B	C	D	E	FX
27%	40%	7%	7%	0%	20%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/RETO/22	**Názov predmetu: Rétorika**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 2 hod. týždenne, 26 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvovaním predmetu po vystúpení študenta s pripraveným prejavom na danú tému
Priebežné hodnotenie:
absolvovanie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený absolvovaním predmetu po vystúpení študenta s pripraveným prejavom na danú tému.

Výsledky vzdelávania:
- študent si osvojuje vedomosti z dejín rétoriky,
- oboznámi sa s jazykovou, zvukovou a kinetickou zložkou prejavu,
- rozvíja praktické zručnosti rôznych druhov rečníckych prejavov,
- rozširuje a prehlbuje poznatky zo štylistiky,
- vie analyzovať literárny text zo štylisticko-rétorického hľadiska a určiť v ňom štylisticko-rétorické trópy a figúry,
- je schopný samostatne napísať rečnícky prejav so zložkami/fázami rečníckeho prejavu (úvod, jadro, záver),
- je schopný štylizovať rečnícky prejav a pri samotnom prejave dodržať princípy (napr. prozodické vlastnosti, udržanie pozornosti poslucháča, spätná väzba).

Stručná osnova predmetu:
1.Predmet a význam rétoriky
2.Dejiny rétoriky od antiky po súčasnosť.
3. Komunikácia, štylistika a rétorika.
4. Jazykové výrazové prostriedky a špecifické rečnícke figúry.
5. Zvuková stránka rečníckych prejavov.
6. Kinetická zložka rečníckych prejavov.
7. Rečnícke žánre.
8. Rečník a poslucháč.
9. Zásady hovoreného prejavu.
10. Praktické precvičenie rečníckeho prejavu.
11. Rétorika a jazykový systém
12. Rétorické cvičenia
13. Rétorika a štylistika

Odporúčaná literatúra:
Adamikné Jászó Anna: Klasszikus magyar retorika. Holnap Kiadó, Budapest. 2013.
Wacha Imre: A korszerű retorika alapjai. I-II. Szemimpex, Budapest, 1994.
Jászó Anna – L. Aczél Petra (szerk.): A régi új retorika. Trezor Kiadó, Budapest, 2000.
Adamik Tamás–A. Jászó Anna–Aczél Petra: Retorika. Osiris Kiadó, Budapest, 2004.
Aczél Petra: Retorika. A szóból épült gondolat. Kronika Nova, Budapest, 2011.
Adamik Tamás (főszerk.): Retorikai lexikon. Kalligram, Pozsony, 2010.
Donald H. Weiss: Hogyan tartsunk hatásos beszédet. 1990.
Montágh Imre: Figyelem vagy fegyelem. Kossuth Kiadó, 1986.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: príprava na semináre, tvorba a analýza rétorických prejavov (15,75 hod.), príprava na prezentáciu rétorického prejavu (14,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 0

A	B	C	D	E	FX
0%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/SBPSZ/22	**Názov predmetu: Seminár k bakalárskej práci 1**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvovanie
Záverečné hodnotenie:
V priebehu semestra študent konzultuje formálne náležitosti a obsahové aspekty záverečnej práce, ktorú sa rozhodol predložiť na obhajobu na štátnej záverečnej bakalárskej skúške. Podľa okruhu zachytených kolízií predkladá návrhy na riešenie analyzovanej problematiky, na konzultáciách prezentuje vedomosti z naštudovanej teoretickej databázy poznatkov a čiastkové výstupy, ktoré v konečnom dôsledku vyústia do aplikačnej roviny riešenej témy. Vo vymedzenom termíne študent odovzdá v predpísanej forme a vymedzenom rozsahu samostatne spracovanú obsahovo ucelenú prácu, ergo výsledok vlastného výskumu, a to svojmu školiteľovi alebo inému oprávnenému zamestnancovi danej akademickej inštitúcie; prácu následne odovzdá na kontrolu hodnoty autorského podielu do centrálneho registra EZP, na základe čoho školiteľ alebo poverený učiteľ prácu odobrí, resp. upozorní na kolíziu a zaujme stanovisko k ďalšiemu postupu.
Záverečné hodnotenie predmetu: 1. absolvoval, 2. neabsolvoval (ak študent neabsolvuje viac ako 1/3 predpísaného počtu hodín a ani sa včas nedohodne s vyučujúcim na náhradnom plnení).

Výsledky vzdelávania:
- absolvent splní jednu z predispozícií celkového úspešného zavŕšenia bakalárskeho štúdia v odbore prekladateľstvo – tlmočníctva, ktorou je predstavenie vlastného výstupu v aplikačnej rovine (napísanie a obhajoba záverečnej práce);
- dokáže aplikovať poznatky získané v rámci obsahu predmetu,
- a to najmä: reflektovať nevyhnutné normatívne usmernenia a preniesť ich do praxe pri písaní záverečnej práce;
- navrstviť metodologické návyky riešenia odborného problému a využiť ich aktuálne a adekvátne k obsahu a rozmeru problematiky bakalárskej záverečnej práce;
- dokáže pracovať systematicky a s cielene vytýčenými úlohami na základe postupnosti zvyšovania náročnosti a riešenia čiastkových úloh,
- vyčleniť problémové oblasti,
- navrhnúť riešenia, resp. podrobiť ich kritike a diskusii,
- sformulovať obsiahlejšie a užšie závery.

Stručná osnova predmetu:
Je v korelácii s podmienkami, ktoré je nevyhnutné splniť, aby mohol študent prácu predstaviť a obhájiť pred komisiou pre štátne skúšky bakalárskeho študijného odboru daného zamerania.

Odporúčaná literatúra:
Koreluje s ad hoc riešenou problematikou v závislosti od predmetu a obsahu zvolenej témy bakalárskej práce; formálny aspekt je spätý so štúdiom legislatívnych a normatívnych ustanovení v dimenzii predpisov a smerníc platných v aktuálnom časovom priestore v danom akademickom prostredí, a to v súlade so štátoprávnou jurisdikciou SR.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
študent si volí daný predmet, ak záverečnú prácu píše pod vedením vyučujúceho ÚMJK

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 0

A	B	C	D	E	FX
0%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:

prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru
Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026
Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/SLITK/22	**Názov predmetu: Seminár literárnej komunikácie**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
zápočet
Priebežné hodnotenie:
priebežné hodnotenie
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom.
V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje na seminári a odovzdá seminárnu prácu.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa naučia čítať a interpretovať odborné literárne texty s jeho špecifickými, literárnymi vlastnosťami,
- získajú interpretačné zručnosti v práci s textom,
- získajú podrobnú znalosť vybraných literárnych textov podľa obdobia a štýlov autorov,
- vedia komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú schopnosť vzdelávať sa,
- sú schopní rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
- Interpretácia vybraných literárnych textov autorov staršej maďarskej literatúry, renesancie, baroku, osvietenstva, romantizmu, realizmu, 20. storočia alebo súčasnej maďarskej literatúry.
- Interpretácia vybraných odborných textov:
- interpretácia, preklad a komunikácia, interpretácia a rozbor prekladaného
- intertextualita

Odporúčaná literatúra:
Umberto Eco: Hogyan írjunk szakdolgozatot?, Budapest, Partvonal, 2012.
G. Szabó Sára, Gombos Péter, Hogyan írjunk (és gépeljünk) szakdolgozatot, Kaposvár, 2009.
Adamik Tamás, A. Jászó Anna, Aczél Petra: Retorika, Budapest, Osiris, 2004.
Lantos Erzsébet: Beszédhez való viszony a magyar felsőoktatásban. Beszédkutatás 1., Budapest, HangÁr, 2005.
Bencédy József: Retorika. Gyakorlati útmutató, Budapest, Tinta, 2008.
Adamikné Jászó Anna: Retorikai kisszótár, Budapest, Iku, 2020.
Szegedy-Maszák Mihály: Újraértelmezések, Budapest, Krónika Nova, 2000.
Szegedy-Maszák Mihály: Az újraolvasás kényszere, Pozsony, Kalligram, 2011.
Péczely László: Bevezetés a műelemzésbe, Budapest, Gondolat, 1973.
Roman Ingarden: Az irodalmi műalkotás, Budapest, Gondolat, 1977.
Sipos Lajos főszerk.: Irodalomtanítás a harmadik évezredben. Budapest, Krónika Nova, 2006.
Jana Palenčárová,Peter Kročitý: Akademická príručka k tvorbe odborných textov, Trenčín, 2011.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: semináre (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (19,5 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce a záverečné hodnotenie (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 11

A	B	C	D	E	FX
55%	36%	0%	0%	0%	9%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/VNVKO/22	**Názov predmetu: Verbálna a neverbálna komunikácia**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška, Seminár
Rozsah vzdelávacích činností: 1,1 hod. týždenne, 13,13 za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
zápočet
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnoteným: hodnotenie praktického výstupu študenta a písomného testu počas semestra.
Na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
Na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
Na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
Na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
Na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Výsledné hodnotenie sa spočíta podľa písomného zápočtu a praktického výstupu.

Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený hodnoteným zápočtom: hodnotenie praktického výstupu študenta a písomného testu počas semestra.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.
Výsledné hodnotenie sa spočíta podľa písomného zápočtu a praktického výstupu.

Výsledky vzdelávania:
- študent ovláda slovnú a mimoslovnú komunikáciu medzi ľuďmi,
- rozvíja komunikačné a jazykové kompetencie
- učí sa ako úspešne komunikovať a prezentovať svoje vedomosti a zručnosti v ústnom i písomnom prejave,
- pozná princípy ústnej a písomnej komunikácie,
- pozná typy verbálnej a neverbálnej komunikácie,
- pozná a vie správne používať zložky neverbálnej komunikácie (gestá, mimiku, proxemiku, haptiku atď.)

Stručná osnova predmetu:
- komunikácia všeobecne
- zložky a fázy komunikácie
- proces a funkcie komunikácie
- typy a ciele komunikácie
- verbálna komunikácia všeobecne
- hovorová komunikácia – ústny prejav
- písomná komunikácia – písomný prejav
- neverbálna komunikácia všeobecne

Odporúčaná literatúra:
Buda Béla: A közvetlen emberi kommunikáció szabályszerűségei. Tömegkommunikációs Kutatóközpont, Budapest, 1974.
Gászpor Réka: Verbális és nonverbális kommunikáció. Pont Kiadó, 2003.
Adamik Tamás – A. Jászó Anna – Aczél Petra: Retorika. Osiris Kiadó, Budapest, 2004.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky a semináre (19,5 hod.), samoštúdium (30,5 hod.), z toho: príprava na semináre (9,75 hod.), samostatné štúdium odbornej literatúry a príprava na záverečné hodnotenie (20,75 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 6

A	B	C	D	E	FX
50%	17%	0%	0%	0%	33%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Dr. habil. János N. Fodor, PhD., prednášajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/VKSLI/22	**Názov predmetu: Vybrané kapitoly zo svetovej literatúry**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 2

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený priebežným hodnotením.
V priebehu semestra študent spracuje, prezentuje na seminári a odovzdá seminárnu.
-na získanie hodnotenia A musí získať 90,00 až 100,00 %
-na získanie hodnotenia B 80,00 až 89,99 %
-na získanie hodnotenia C 70,00 až 79,99 %
-na získanie hodnotenia D 60,00 až 69,99 %
-na získanie hodnotenia E 50,00 až 59,99 %
-na získanie hodnotenia FX - 49,99 a menej.
Študent, ktorý získa menej ako 50 % bude hodnotený stupňom FX.

.

Výsledky vzdelávania:
- absolvent predmetu sa dokáže orientovať vo svetovej literatúre od najstarších čias až po súčasnosť,
- získa komplexný prehľad a spozná reprezentatívne osobnosti, diela a obdobie a vzťah svetovej literatúry k maďarskej literatúre.

Stručná osnova predmetu:
- charakteristika pojmu svetová literatúra. Metodologické východiská svetovej literatúry.
- staroveká literatúra
- stredoveká literatúra
- literatúra humanizmu a renesancie
- baroková literatúra
- literatúra klasicizmu, osvietenstva a preromantizmu
- romantická literatúra
- realistická literatúra
- literárna moderna
- postmoderná literatúra
- dejiny vybraných svetových literatúr (so zameraním na ruskú, anglickú, francúzsku, španielsku, nemeckú a slovenskú literatúru) vo vzťahu k maďarskej literatúre

Odporúčaná literatúra:
Világirodalom, red. Pál József, Budapest, Akadémiai, 2005, 21-446.
Szerb Antal: A világirodalom története, Budapest, Magvető, 2000.
Babits Mihály: Az európai irodalom története, Budapest, Tankönyvkiadó, 1991.
Kristó Nagy István: A világirodalom története 1-2, Budapest, Trezor, 1993.
Csányi Erzsébet: Világirodalmi kontúr. Újvidék, Forum, 2000.
Gintli Tibor, Schein Gábor, Az irodalom rövid története I. A kezdetektől a romantikáig, Pécs, Jelenkor, 2004, 11-207.
Ritoók Zsigmond, Sarkady János, Szilágyi János György, A görög kultúra aranykora Homérostól Nagy Sándorig, Budapest, Gondolat, 1984.
Adamik Tamás: Római irodalom. A kezdetektől a nyugatrómai birodalom bukásáig, Budapest, Pesti Kalligram, 2009.
Ivo Pospíšil – Miloš Zelenka: Meziliterární společenství – meziliterárnost – meziliterární centrizmy – světová literatura (Ke koncepci Ďurišinova týmu). In: Opera slavica, č. 7, r. 1997.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 50 hodín, z toho: prednášky (9,75 hod.), samoštúdium (40,25 hod.), z toho: príprava seminárnej práce (29,25 hod.), príprava na prezentáciu seminárnej práce a na záverečné hodnotenie (11 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 9

A	B	C	D	E	FX
44%	11%	11%	0%	11%	22%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant, prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/VINIPM/22	**Názov predmetu: Významné inštitúcie v národno-identifikačnom procese Maďarov**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností: Prednáška
Rozsah vzdelávacích činností: 1 hod. týždenne, 13 za semester
Metóda vzdelávacích činností: Prezenčná

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
absolvovanie
Priebežné hodnotenie:
Predmet je ukončený absolvovaním predmetu. V priebehu semestra sa študent zúčastňuje na prednáškach.
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený absolvovaním predmetu. V priebehu semestra sa študent zúčastňuje na prednáškach.

Výsledky vzdelávania:
- študenti sa oboznámia s činnosťou maďarských národných inštitúcií, ktoré významnou mierou ovplyvnili národné povedomie a rozvoj kultúry Maďarov,
- získajú podrobné informácie o vývoji tlače, kníhtlačníctva, literárnych spoločností, národnej vedy (jazykoveda, kritika a literárna história, historiografia, etnografia, vedy o hudbe a tanci),
- spoznajú osobitosti maďarskej národnej kultúry,
- vedia používať svoju kompetenciu v samostatnej práci,
- sledovať a spracovať novšiu odbornú literatúru,
- vedia komunikovať informácie, koncepcie a teórie odbornému aj laickému publiku,
- majú schopnosť vzdelávať sa, rozšíriť získané vedomosti a zdokonaľovať svoje interpretačné schopnosti.

Stručná osnova predmetu:
- oboznámenie so stručnými dejinami a vývojovými etapami katolíckej, evanjelickej a reformovanej cirkvi v súvislosti so sakrálnymi pamiatkami a aktivitou týchto cirkví a konfesií v minulosti a dnes
- dejiny jednotlivých typov škôl na základe cirkevných a štátnych orgánov
- vývin spoločností, spolkov a komunít
- vývin a národné poslania divadelníctva
- vytváranie verejných zbierok (knižníc, múzeí, galérií)
- vývin a úloha národnej vedy (historiografia, jazykoveda, literárna a hudobná veda, veda o tanečnom umení, etnografia)
- národotvorné dimenzie beletrie

Odporúčaná literatúra:
A magyarságtudomány kézikönyve. Szerk. Kósa László. Akadémiai, Budapest, 1991
Magyar művelődéstörténet. Szerk. Kósa László. Osiris, Budapest, 2006
Magyar művelődéstörténeti lexikon I-XIV. Főszerk. Kőszeghy Péter. Balassi, Budapest, 2003-2014
Berényi Iván – Gyapai Gábor: Magyarország rövid története, Maecenas – Talentum, Budapest, 2001
Fejér Ádám: A magyar kultúra helye és szerepe Közép- és Kelet-Európában. JATE, Szeged, 1991
Gyurgyák János: Ezzé lett magyar hazátok. A magyar nemzeteszme és nacionalizmus története. Osiris, Budapest, 2007
Romsics Ignác: Clio bűvöletében. Magyar történetírás a 19-20. században – nemzetközi kitekintéssel. Osiris, Budapest, 2011
Nyelvünk a reformkorban. Szerk. Pais Dezső. Akadémiai, Budapest, 1955
Magyar irodalom. Főszerk. Gintli Tibor. Akadémiai, Budapest, 2010
Dávidházi Péter: Egy nemzeti tudomány születése. Toldy Ferenc és a magyar irodalomtörténet. Akadémiai – Universitas, Budapest, 2004
Kuruc(kodó) irodalom. Tanulmányok a kuruc kor irodalmáról és az irodalmi kurucokról. Szerk. Mercs István. Nyíregyháza, 2013.
Magyar színháztörténet I. 1790-1873. Szerk. Kerényi Ferenc. Akadémiai, Budapest, 1990

Magyar színháztörténet II. 1873-1920. Szerk. Gajdó Tamás. Magyar Könyvklub – Országos Színháztörténeti Múzeum és Intézet, Budapest, 2001
Magyar színháztörténet III. 1920-1949. Szerk. Gajdó Tamás. Magyar Könyvklub Rt., Budapest, 2005
Batta András: Álom, álom, édes álom. Népszínművek, operettek az Osztrák–Magyar Monarchiában. Corvina, Budapest, 1992
Dobszay László: Magyar zenetörténet. Planétás, Budapest, 1998
Pesovár Ernő: A magyar tánctörténet évszázadai. Hagyományok Háza, Budapest, 2003
Kósa László: A magyar néprajz tudománytörténete. Osiris, Budapest, 2001

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: prednášky a aktívna účasť na hodinách (9,75 hod.), samoštúdium (15,25 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny (15,25 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 0

A	B	C	D	E	FX
0%	0%	0%	0%	0%	0%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
PaedDr. Rudolf Radics, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.

Vysoká škola: *Prešovská univerzita v Prešove*

Fakulta: Prešovská univerzita v Prešove

Kód: 9UMJK/MADJZ1/22	**Názov predmetu: Maďarský jazyk pre začiatočníkov**

Druh, rozsah a metóda vzdelávacích činností:
Druh vzdelávacích činností:
Rozsah vzdelávacích činností: za semester
Metóda vzdelávacích činností:

Počet kreditov: 1

Odporúčaný rok a semester štúdia:

1.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)
1.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)
2.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)
2.rok LS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)
3.rok ZS	maďarský jazyk a kultúra v kombinácii (PMB) maďarský jazyk a kultúra - anglický jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMAB) maďarský jazyk a kultúra - francúzsky jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMFB) maďarský jazyk a kultúra - nemecký jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMNB) maďarský jazyk a kultúra - ruský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMRB) maďarský jazyk a kultúra - slovenský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMSlB) maďarský jazyk a kultúra - ukrajinský jazyk a kultúra so zameraním na prekladateľstvo a tlmočníctvo (PMUB)

Stupeň štúdia: 1.

Podmieňujúce predmety:

Podmienky na absolvovanie predmetu:
Spôsob hodnotenia a skončenia štúdia predmetu:
priebežným hodnotením
Záverečné hodnotenie:
Predmet je ukončený vyhodnotením priebežného hodnotenia.
V priebehu semestra študent absolvuje kontrolný vedomostný test.
-na získanie hodnotenia A (výborne) musí získať najmenej 90 %,
-na získanie hodnotenia B 80 %,
-na získanie hodnotenia C najmenej 70 %,
-na získanie hodnotenia D 60 %,
-na získanie hodnotenia E najmenej 50 %.
Študent, ktorý získa menej ako 50 %, bude hodnotený stupňom FX.

Výsledky vzdelávania:

- absolvent predmetu dokáže objasniť základné otázky maďarskej jazykovedy,
- ovláda základné znalosti maďarského jazyka,
- získava prehľad gramatickej sústavy a oboznámi sa s technikou práce a prekladovým slovníkom,
- precvičuje schopnosť samostatne sa vyjadrovať v celom rozsahu rozličných kontextov, t. j. poskytovať konkrétne informácie,
- vyjadrovať, vysvetľovať alebo požiadať o osobné názory v neformálnej diskusii,
- zrozumiteľne vyjadriť hlavnú myšlienku, udržiavať konverzáciu.

Stručná osnova predmetu:
- miesto maďarského jazyka vo svete jazykov
- typológia jazyka
- lexikálna a morfologická rovina maďarského jazyka
- základná slovná zásoba (500-600 lexikálnych jednotiek)
- odlišnosti a zrovnalosti maďarského a slovenského jazyka
- rozvoj komunikačných zručností v bežných životných situáciách
- tvorba jednoduchých slovných spojení
- tvorba jednoduchých viet

Odporúčaná literatúra:
Hlavacska Edit et al.: Magyar nyelvkönyv. Második, átdolg. kiadás. Debreceni Nyári Egyetem, 1996 (= Hungarolingua 1)
Hlavacska Edit et al.: Magyar nyelvkönyv középhaladóknak. Debreceni Nyári Egyetem, 1993 (= Hungarolingua 2)
Mussoniová, Tankó, Kostolný: Maďarčina pre samoukov. SPN, Bratislava, 2000
Ildikó Hizsnyaiová – Marianna Sitárová-Husáriková: Maďarčina pre samoukov. SPN, Bratislava, 2010
Somos Béla: 1000 szó magyarul. Magyar nyelvkönyv kezdőknek. Nemzeti Tankönyvkiadó, Budapest 1994
Aut. kol.: Maďarsko-slovenský a slovensko-maďarský šikovný slovník. Nakl. Lingea, Bratislava, 2013
Magyar-szlovák frazeológiai szótár / Maďarsko-slovenský frazeologický slovník. SN, Bratislava, 1984
Aut. kol.: Maďarčina. Konverzácia so slovníkom a gramatikou. Nakl. Lingea, Bratislava, 2012
Krupa, V. – Genzor, J.: Jazyky sveta v priestore a čase. Veda, Bratislava, 1996.
Fodor István: A világ nyelvei. Akadémiai, Budapest, 1999.
Lanstyák István: A magyar nyelv Szlovákiában. Osiris, Budapest, 2000.

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu: maďarský, slovenský

Poznámky:
Časová záťaž študenta: 25 hodín, z toho: semináre a aktívna účasť na hodinách (19,5 hod.), samoštúdium (5,5 hod.), z toho: príprava na vyučovacie hodiny (5,5 hod.).

Hodnotenie predmetov:
Celkový počet hodnotených študentov: 23

A	B	C	D	E	FX
74%	9%	0%	0%	0%	17%

Vyučujúci:
prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD., garant
Áron Szabolcs Fodor, PhD., prednášajúci, skúšajúci, cvičiaci, vedúci semináru

Dátum poslednej zmeny: 01.09.2026

Schválil: prof. Dr. habil. Tibor Gintli, PhD.